EJEMPLAR: 15 GENTIMOS

## Continua enrareciéndose el ambiente político

En el Consejo del lunes se aprobará la prórroga del Presupuesto y los altos cargos que faltan por cubrir

## Manifestaciones del Presidente del Consejo | Manifestaciones del Ministro de

CONFIA EN QUE CONTINUE LA SITUACION FAVORABLE EN LA BOLSA.—LOS ULTIMOS TOQUES LA LEY DE RESTRICCIONES.— NO ES CIERTO QUE SE VAYAN A SUPRIMIR NI A REBAJAR LAS CONSIGNACIONES PARA LAS CANTINAS ESCOLARES. — EN EL CONSEJO DEL LUNES SE APROBARA EL DECRETO PRORROGANDO LOS PRESUPUESTOS, QUE SE PUBLICARA EN LA "GACETA" DEL DIA 31.—EN ESA MISMA REUNION SE TRATARA DEL NOM-BRAMIENTO DE ALTOS CARGOS QUE FALTAN POR CUBRIR

Madrid, 28.—En su despacho del ministerio de Hacienda, recibió a los informdaores el titular del departamento, don Joaquín Chapa-

El ministro se interesó por las im presiones que los reporteros hubieran podido recoger en los centros financierons sobre la situación bur

Dijo que él esperaba que la si-tuación en dichos centros continuara siendo favorable.

Añadió que se sigue ocupando y está dando los últimos toques a lo que resta de la ley de Restriccio-

—Por cierto—dijo—que he visto en algunos periódicos de provincias y Madrid que me achacan que en virtud de esta ley en algunas cantinas escolares no será posible dar de comer a los niños, diciéndose que se han suprimido las consig-naciones que existía.

Agregó que había consultado con la intervención general y también los presupuestos que se refieren a estas subvenciones y podía asegurar que las cantidades para dichos centros benéficos no solo no se suprimirán sino que tampoco serán

Continuó diciendo que el decre-to por el cual se han de prorrogar

#### DISPOSICIONES DE LA "GA-CETA"

Madrid, 28.— El órgano oficial de l Gobierno, en su número de hoy, publica la disposición concediendo los premios de pintura y

Primer premio con 10.000 pesetas d don Luís Montaña; cuatro mil a don Eduardo Chicharro y dos mil a don Timoteo Pérez Rubio.

Se conceden premios de música de mil pesetas a don José María Huervos a don Angel Lingote, don Francisco Escri y a don Julio

De arquitectura los siguientes con diez mil pesetas a don Arturo don R. Diaz Sarasola, don Enrique Segarra y don Julio Ruiz del Olmo.

#### DISPOSICIONES DEL "DIARIO DE LA GUERRA"

Madrid, 28.— El periódico oficial del ministerio de la Guerra nombra vocales representantes de dicho departamento ministerial en comisión en la central de la Cruz Roja al teniente coronel de Esta-

reducidos en lo más mínimo.

los presupuestos durante el primer trimestre del año próximo se ha ultimado y será llevado a la apro-bación del Consejo de ministros que se ha de celebrar el próximo lunes día 30, publicándose en la 'Gaceta" de Madrid que aparezca

Como se le preguntase de qué otras cosas políticas se trataría en la reunión ministerial dijo que creía que de los nombramientos de los altos cargos que se hallan va-

iro Rico, y al do Mayor, de Madrid, secomandante

#### EL NUEVO FISCAL GENERAL DE LA REPUBLICA Ha tomado posesión de su cargo

per Romero

Madrid, 28.—Esta mañana, en el salón de Plenos del Tribunal Supremo tomó posesión de su cargo de fiscal general de la República, don Antonio Taboada.

Al acto que resultó brillantísimo asistieron el presidente y magistrados del Tribunal Supremo, abogados, notarios y procuradores.

Al nuevo fiscal no le acompañó el anterior don Marcelino Gamazo haciéndolo don Lorenzo Gallardo, quien le impuso las insignias de su cargo, después de la promesa de

Seguidamente el señor Taboada ocupó el sitial que le corresponde siendo muy felicitado por los asis-

## EL SENOR SAMPER LE HA REITERADO SU DIMISION DE PRESI-DENTE DEL CONSEJO DE ESTADO.— DIS DIPUTADOS SOCIA-LISTAS SOLICITAN EL LEVANTAMIENTO DE LA CLAUSURA DE LISTAS SOLICITAN EL LEVANTAMIENTO DE LA CLAUSURA DE LAS CASAS DEL PUEBLO.— EL JEFE EL ESTADO REGRESA A MADRID.— EFECTIVAMENTE EL AMBIENTE SE HALLA ENRARE-CIDO Y LOS PERIODISTAS PUEDEN ENJICIARLO A SU GUSTO.—LOS QUE TIENEN LA RESPONSABILIDAD DEL PODER HAN DE CALLAR POR AHORI

SE PIDE LA UNION DE CEDISTAS Y RADICALES DEMOCRATAS PARA LUCHAR CONTRA EL BLOQUE ZQUIERDISTA.— ESTIMAN EL ACTUAL GOBIERNO COMO UNA CINCESION A LA REVOLUCION.—CREEN QUE UNIDOS, SIN GOIERNADORES NI PROTECCION OFICIAL TRIUNFARIN ROTUNDAMENTE

Madrid, 28.—Al medio día recibió a los informadores el presidente del Consejo, don Manuel Portela

Valladares. Dijo que no había novedad y que le había visitado don Ricardo Samper, para reiterarle la dimisión que presentó de su cargo de pre-sidente del Consejo de Estado.

—Le he agradecido— dijo -las frases que tuvo para mi y su co-

rrecta y amable carta.

También dijo que habia recibide la visita de los ciputados socia-listas, señores Bujeda y Lamoneda, los cuales le hablaron de las Casas del Pueblo que se hallan clausuradas en los pueblos y provincias en que no se hallan suspendi-das las garantías constitucionales y haciendo una reclamación sobre

esta extremo. El presidente del Consejo entien de que hasta cierto punto es legal la reclamación que dichos diputados le habían hecho, ya que no ha biendo sentencia no hay motivo pa ra que continúen cerradas las Casas del Pueblo donde no se hallan suspendidas las garantías consti-

Distinguido y querido amigo

Como los acontecimientos po-

utados asturianos de Acción

líticos caminan deprisa y el espe-

rado ansiosamente por nosotros,

Popular, parece alejarse, creemos deber de lealtad para con ustedes

y para con la opinión en Asturias,

antes de que hayamos de tener ese

alejamiento por definitivo hacer

las siguientes manifestaciones y

A nadie se le oculta que es pre-cisamente en Asturias donde debe-

mos hacer más ostensible la enér-

gica condenación ciudadanas de

los elementos criminales o insen-

satos que desencadenaron la cruen

Lo espera España, que no aparta de Asturias su mirada, y lo exige la salud política y social de nuestra región. Es indispensable que, vencida la revolución por las arreces al pueblo la condena clama.

mas, el pueblo le condene clamo-

rosamente en las urnas. Para ello

estimamos patrióticamente nece-

sario mantener la coalición de

Poco importa la comodidad de la conquista de nuestras actas. Lo

que precisa es recoger el ansia de

unidad de acción contrarrevolucio-

naria que existe en nuestras ma-

sas y en nosotros mismos. Pero no

es bastante el que nosotros opine-

mos así ni el que ustedes coinci-

dan con nosotros al enjuiciar la situación política de Asturias y las

No basta reconocer que la unión

altas conveniencias nacionales.

afectuoso requerimiento.

ta revolución de octubre.

nuestras fuerzas.

nuestro:

Contiuó diciendo el señor Portela Valadares que el Jefe del Estado hbía salido de Valencia en direccio a Madrid a las once de la maiana y parece que su hija polític se halla bastante aliviada de su olencia.

Los periodistas le preguntaron sobre la visita que habían hecho al jeje de Acción Popular los mi-nistros don José Martínez de Ve-asto y don Joaquín de Pablo

El señor Portela respondió: Yo visité a don José María Gil

obles al formarse Gobierno en vita de cortesia y lo mismo han po do ir a verle los ministros de gricultura y Estado.

Como los periodistas le dijeran ge el ambiente político se halla my enrarecido, respondió:

-Si muy enrarecido. Creo que de dejárseles a ustedes en liberta de escribir lo que quieran y a los que tenemos responsabilidades eneste puesto nos toca callar por A SU JUICIO EN ASTURIS LOS LIBERALES DEMOCRATAS DEBEN IR UNIDOS A LOS CEDISTAS PARA DERROTAR AL BLOQUE DE IZQUIERDAS.— EL TRIUNFO DE LAS IZQUIERDAS EN AQUELLA REGION SUPONDRIA UNA GLORIFICACION DE LA REVOLUCION DE OCTUBRE.—EL MINISTRO ESTUDIARA EL PROBLEMA DE LA REPOSICION DE LAS ESCUELAS SOCIALES PROVINCIALES

Madrid, 28.—En las primeras horas de la tarde recibió a los periodistas, en su despacho del ministerio de Trabajo, el titular del departamento, don Alfredo Martinez.

Los reporteros le aludieron a la próxima campaña electoral y el señor Martínez dijo respecto a las coaliciones electorales que antes de salir de Asturias, al nombrársele ministro del actual Gobierno, dijo al diputado de la Ceda, señor Ladrera que, a su juicio, en aquella región los liberales demócratas debian ir unidos con Acción Popular como único forma de triunfar sobre la coalición de izquierdas.

El partido liberal demócrata—añadió—es el más numeroso en

Asturias, pero aunque triunfariamos siempre sobre cualquier partido, no sucedería lo mismo si nos viéramos en la necesidad de hacerlo contra una coalición.

Añadió que creia de más valor que ganar o perder unas actas que tendría mayor valor simbólico que en la provincia que sufrió más durante la revolución de octubre de 1934 triunfasen aquellas que la habian producido, porque esto parecería una glorificación de los revo-

Esta actitud—añadió el ministro de Trabajo— se la comuniqué al señor Portela Valladares antes de tomar posesión de este departamen to y sólo se refiere a Asturias, sin que yo haya hecho otra clase de manifestaciones sobre otras coaliciones electorales en el resto de

Dió cuenta el señor Martínez de haber recibido la visita de una co-misión de inspectores auxiliares de trabajo en representación de la Asociación de graduados y alumnos sociales de España que le hicieron entrega de los últimos acuer dos del último Congreso, solicitándole la reposición de las Escuelas sociales de la provincia.

El ministro les prometió estudiar el asunto y ver si era posible complacerles.

#### LA TARDE EN LA PRESIDENCIA

Madrid, 28 .- A las cuatro y media de la tarde, el señor Portela Valladares, abandonó su despacho de la Presidencia, dirigiéndose a dar un paseo por Chamartín de la

A las cinco volvió a la Presiden-

cia. El jefe del Gobierno se extra

El jefe del Gobierno se extraño de la presencia de los periodístas a quienes dijo que venía de pasear por Chamartín y que no tenía ninguna noticia que comunicarles, ni creía que sucediese nada.

Un periodista le preguntó si visita esta noche al Presidente de la República, a lo que contestó afirmativamente, agregando que sometería a su firma algunos decretos y aprovecharia la ocasión para ovecharía la ocasión para darle cuenta de los asuntos pen-

dentes. Poco después llegó el señor Chapaprieta, quien dijo a los periodistas que no tenía noticias que co-

al salir de Oviedo para tomar, en nombre del partido liberal demócrata, posesión, dijo que no per-manecería en ella, si ello hería los sentimientos de la C. E. D. A. y de sus compañeros de candidatura en las elecciones de 1933. Claramente queda expresado el dolor y el sentimiento que la permanencia nos produciria.

Aprovechan la ocasión para reiterarle sus respetos y las más afectuosas consideraciones.— J. Maria Ladreda, José María Montas, Romualdo Alvargonzález, Gonzalo Me ras, E. Piñán, B. Aza

municarles y que iba a visitar al Presidente del consejo.
Un periodista le hizo notar que implia gran expectación ante el consejo que se celebrará el próximo lunes y el señor Chapaprieta, dije

-Cuando se anuncia una cosa con caracteres sensacionalistas, es cuando no ocurre nada.

Se le habló también por los informadores, acerca de los rumores que circulan sobre discrepancias surgidas en el seno del Gobierno y el señor Chapaprieta contestó que él no sabía nada y que las cuestiones políticas a quien compete comentarlas es al jefe del Go-

#### ANTE LA FORMACION DEL BLO-QUE IZQUIERDISTA

Madrid, 28.— En el local de Izquierda Republicana, se han reunido los representantes de los par tidos que acaudillan los señores Azaña, Martinez Barrio y Sánchez Román, con los representantes del partido socialista para tratar de la coalición electoral de las izquier-

A la salida, dijeron a los perio-distas que mañana facilitarán una nota de lo acordado en la reunión.

MAS DEL 70 por 100 DE LOS AU-TOMOVILES que se construyeu en América van equipados con la BUJIA A. C- LA BUJIA A C. de fabricación americana se halla ahora de venta en todos los establecimientos del ramo.

## Clinica de Accidentes del Trabajo de Ceuta

Soberaria Nacional, núm. 5.

Teléfono 5-1-9

Cirujano director D. ENRIQUE OSTALÉ Cirujano ayudante D. PELAYOCASTELLANOS

DON RAFAEL CASTELLANOS

Servicio permanente de asis-

tencia de lesionados durante

las veinticuatro horas.

Médico Residente y Radiólogo

DON JUAN MUÑOS DON TEODORO CASTILLO DON SALVADOR JIMENEZ

Serán asistidos gratuitamente de la cura de urgencia, los lesionados que asi lo soliciten.

es ncesaria. Es preciso saber si es posite y si siéndolo se lograría en las ondiciones de eficacia que requier la apetecida magnitud del triuno, y, acaso, el de la integridad nisma de la candidatura. Y dand por supuesto el que no s acumilen nuevos obstáculos que lo impian, no tenemos más remedio que eclarar suficientes los actuales pira quebrantar considerablementi la eficiencia de todo nuestro requerimiento apremiante, cor-

dial y carinosísimo a removerlos.

Que emos la unión. Per o nosotros iríamos a ella sin satisfacción merior, profundamente dolorios, de prevalecer las circunstantes políticas. Públicas son las tancias políticas. Públicas son las maniestaciones de nuestro jefe y el camor de la España de orden en cantra de la solución de la úl-

Usedes forman parte de un Go-bierro que significa un agravio para nosotros. Y no sólo para nosotros sino para la democracia, pa ra el Parlamento, de que son esen-cias del programa por usted, señor Alvarez, permanentemente defendida ya y no solo para todo esto sino para el futuro parlamnetario y politico de España, porque la s futuras Cortes se orientan desde arriba hacia humillantes mediatizaciones o hacia situaciones delicadismas de represalias o ingober nabildad. El actual Gobierno es adenás una concesión a la revolución Esta se produjo contra el ac-ceso de la C. E. D. A. al Poder. El Goberno de Portela Valladares es otro ataque manifiesto y violento conta los democráticos y legiti-mosderechos de Gil Robles y de la C. E D. A. Es decor que Gobierno y re olución coinciden en la intentona de deshacernos.

ysi ello es evidente y si en Asturis sangran todavía las heridas y no se han secado las lágrimas de la revolución, ¿ cómo nosotros y nue tras masas podríamos ir interiomente satisfechos a la unión fornando ustedes parte de ese Go

Unidos, no nos hacen falta ni golernadores, ni protección oficial para triunfar en Asturias. Nosotros, con la bandera patriótica de la antirrevolución y de la decencia política, tenemos sobrados votos para un triunfo arrollador, senos de Acción Popular, en nombre de esa levantada causa, en que algo va del honor nacional, rogamos a usted y su partido retiren su asis tencia al Gobierno que, solo ofi2 cialmente, se llama del señor Por-tela Valladares. El señor Martínez,

#### BALLESTEROS ANTONIO

MEDICO

ACONDENSIONS OF THE PROPERTY AND PROPERTY OF THE PROPERTY OF T

Jefe de la l'inica de Eniermedades de los niños des Hospital de la Cruz Roja

RAYOS ULTRAVIOLETAS :: CORRIENTES ELÉCTRICAS LIBERTAD, 17 PRAL

ALTOS DEL BANCO HISPANO AMERICANO Y DE LA CENTRAL TELEF ONICA.

## OPTICA Y FARMACIA

Se admiten tida clase de recetas de señores oculistas LIBERTAD, 26 (JUNTO AL BAR HISPANIA) Se admitor encaryos en Tefnán, en la Farmacia Liorenis

## "LA AMUEBLADORA"

TETUAN ===

Se complace en participar al distinguido público que para el próximo mes de Enero, se trasladará a su nuevo local:

CARDENAL CISNEROS, 11

Amplia exposición de tres plantas, construído expresamente para este objeto.

¿Quereis tomar un café exquisito?

Constantino Cosio

Vicente García Arrazola

Agente de Aduanas Colegiado, Con-

: -: signatario, Agente Comercial :-:

Agente de Aduanas del Protectorado

CEUTA, Plaza Constitución, 3. Teléfonos 58 y 548 Apartado 29.

CASTILLEJOS (Frente Aduana Marroquí) (Protectorado).

Ferrocarril de Ceuta-Tetuán

Horario de trenes que rge desde 1.º de Mayo de 1932

TRENESASCENDENTES

Salida

Llegada

Llegada

Salida

Llegada

Llegada

Salida

Llegada

Salida

Llegada

Salida

Llegada

Salida

Llegada

Llegada

Salida

Llegada

Llegada

Salida

Salida

Llegada

Salida

VISO El Monopolio de Tabacos recomienda a los fumadores que rechacen

Salida

TRENES DESCENDENTES

M. 32 M. 34

8'32

8'33

9'23

9'24

8'25

12'00

12'07

12'18

12'19 12'24

12'55

13'14

M. 31

12'53

13'14

13'15

13'25

13'26

13'31

13'32

13'42

13'43

13'49

C. 2

16'54

16'55

17'00

17.01

17'10

17'11 17'15

17'24

17'25

17'43

18'02

18'03

18'20

M. 34

17'45

18'02

18'22

18'23

18'42

18'43

18'52

18'53 18'58

18'59

19'09

19'10

19'15

Avenida Villanueva, 2

Chapas y tubos de fibrocemento

Depósitos para agua de todas cabidas

## "ROCALLA

Cemento portland artificial TITAN

GRANDES EXISTENCIAS

## Casa Baeza Hermanos

CEUTA-TETUAN-LARACHE

## Accidentes del Trabajo

Si usted tiene que asegurar su personal contra este riesgo, consulte antes la

## MUTUA DE CEUTA

Asociación Patronal de Seguro Mútuo en la seguridad que encontrará múltiples ventajas y beneficios.

Soberania Nacional núm. 51.—1. P.

Teléfono 8-0-3

## Compañía Trasmediterránea

Paseo de la Castellana, 14.

Servicios regulares comerciales y correos entre la Península, Baleares Norte de Africa, Canarias y Guinea española.

Tånger-Algeciras-Tånger

Salidas de Tánger, todos los días a las 8,30 horas. Salidas de Algeeiras, todos los días a las 14 horas. Duración de la travesía, dos horas. Precios de pasajes: de Tánger a Algeciras: 1.ª, 34 pesetas; 2.a, 20.-3.a, 10.-De Algeciras a Tanger: 1.a, 34 pesetas; 2.a, 20. - 3.a, 10 pesetas.

Centa-Algeciras-Centa

Salidas de Ceuta, todos los días dos veces, a las 10,30 y 18,30 h. Salidas de Algeciras, todos los días dos veces, a las 7 y a las 15 horas. Duración de la travesía: 1,15 horas. Precios de pasa jes: de Ceuta a Algéciras: 1.°, 21'10 pe setas: 2.°, 16,00; 3.°, 10'00. De Algeciras a Ceuta, 1.a, 22'10 pesetas; 2,a, 16'50 pe. setas; 3.a, 10'00.

Nueva tarifa para automóviles de turis ne, siempre y cuando el prepietarie viaje en el mismo

	II	IDA		IDA Y VUELTA Valedero por 6 meses	
	Algeolras-Oeuta o vloeversa	Algeolras-Tänger o vloeversa	Algeolras-Oeuta o viceversa	Algeolras-Tánger o viceversa	
Automóviles hasta 1.000 k Idem de 1.001 a 1.500 kilo Idem de 1.501 a más "	ilos de peso. 75,00 s de peso 85,00 115,00	85,00 95,00 125,00	135,00 145,00 195,00	155,00 165,00 215,00	
Precios especiales para los propietarios de automóviles que sean socios de Clubs Automovilistas, tomando IDA Y VUELTA			120,00 130,00 170,00	140,00 150,00 190,00	
Nota.—En estos pr	recine cetá incluído t	odo manto de			

del vehículo y los impuestos locales.

Otra.—Los señores pasajeros que efectúen la travesia en el mismo viaje que el auto tendrán una rebaja del 20 por 100 hasta cuatro pasajes, sobre el importe del del control de neto del pasaje, excluídos los impuestos.—Para más informes y pasajes:

Muelle de la República. Estación Marítima. Teléfono, 637 y 652.—C E U T A.

## Viuda de Samuel Salama

CONSIGNATARIOS DE BUQUES

Agentes exclusivos de la

Sociedad Petrolífera Española "SHELL"

Gasolina, Petróleos refinados, valvulinas, grasas, asfaltos para aplicaciones en frío y en caliente.

Fermin Galán, 20.

Compradie a

**ESTACIONES** 

Ceuta-Puerto .....

Castillejos

Dar-Riffien

Negro. ....

Rincòn.

**ESTACIONES** 

Ceuta-Puerto...... Llegada

Malalien....

Malalien.....

Castillejos

buenos en el mercado.

Miramar.

Ceuta ..... Salida

CEUTA

ancesores de S. L. Rentallia



ALMACENISTAS DE VI-VERES AL POR MAYOR

CONSIGNATARIOS :-: DE BUQUES :-:

Teléfone, 344 Jandenes, 18. CEUTA

La mejor picadura es la marca superior 1 1 1

## ASESORIA TECNICA

Sea esta su última consulta. Agentes especializados en el estudio de los

seguros. \* \* \*

#### TALLER DE JOYERIA Y GRABADO CASA FUNDADA EN 1907

Se hacen todas clases de alhajas en platino y en oro de ley. Grabados en objetos de Joyería y Plateria. Se hacen todas clases de pulseras morunas.

Compro pagando BUEN PRECIO platino, oro y plata.

LUIS PEREZ GOMEZ

Avenida Villanueva.

(Frente a la entrada del nuevo Mercado)

Se recibe esquelas mortuorias las cuatro de la madrugada

Precio de este mismo tamaño 50 pesetas

## losé Ibáñez Canto

TEJIDOS Y CONFECCION

La Casa más surfida

Ulfima novedadi

VINOS DEL COSECHERO ZACARIAS DE LAS HERAS

Selectos caldos para mesa, embotellados por procedimientos modernos. El indispensable vino para Hoteles. Restaurants y casas de familia.

Servicio adomicilio.

Telétone, 3-8-8

## La alimentación ideal para su bebé es la Leche Condensada y Harina Lacteada Holande

los cigarrillos liados con picaduras ordinarias de procedencia dudosa presentados en cajetillas de origen anónimo y que expenden ciertos des-

aprensivos intermediarios a los mismos precios a que se venden elo

ductos es que estos, va yan revestidos del precinto Monopolio de

La mejor garantsa para el fumador de la autentieidad de los pro-

La de mayor riqueza en crema

EL BEBE HOLANDES regala a sus consumidores con motivo de las próximas fiestas participaciones de la Loteria del Niño a cambio de etiquetas de sus productos Leche Condensada y Harina Lacteada

Por cada quince etiquetas de Leche Condensada UNA peseta de participación. Por cada cinco etiquetas de Harina Lacteada UNA peseta de participación.

Podéis haceros ricos sólo con consumir la Leche Condensada "EL BEBE HOLANDES" Para el canjeo de etiquetas por participaciones, acudid a sus oficinas: Calle Jáudenes, 27

Siempre fresca, siempre igual, "EL BEBE HOLANDES,, no tiene rival!

#### SIGNOS

## JUSTEZA DEL SENTIDO IMPERIAL

Por Victor de la Serna

Cada vez que un escritor español rompe a manejar, con más desenvoltura que acierto el nom bre de Imperio hay que echarse un poco a temblar.

Con un criterio cimarrón, casi rupestre, para muchos el concepto de lo imperial va unido al de lo bélico, y todavía hay quien piensa de veras en reconquistas y con quistas. Se trata de gentes históricamente retardadas, llenas de un patriotismo físico que nada tiene que ver con el patriotismo que propugnamos los espíritus liberales.

De otra parte están otras gentes, tan históricamente retardadas como aquellas y para quienes el patriotismo es una especie de secreción vergonzosa que hay que estar removiendo y limpiando continuamente. Estas gentes no tienen ni el malo ni el buen concepto de lo imperial. Carecen, sencillamente y se refugian, con su esterilidad o su incultura, en un patriotismo universalista, pura palabrería y vacuidad.

No obstante, para España hay una cosa que existe: su imperio. Su imperio de cultura y de espíritu, que está clavado en la historia del mundo. Lo que hay que hacer es atender a su permaner cia con un buen sentido de lo imperial en función de un Mundo evoluciónado, si, pero no tan lejos de su Edad Media como nuestra soberbia nos hace a veces suponer.

Existe el Imperio español no a la manera como existe el Imperio Británico - por desgracia - sino un poco a la manera como existe el Islam - por suerte.

No ahora: no; probablemente, en cien años, pero algún año, algún siglo, habrá en el mundo un movimiento hispánico - ¿social? político? ¿religioso? ¡quién sabe! -muy semejante al movimiento islámico que habrá algún día, no tan lejano esté.

A favor de aquel movimiento imperial trabaja, con la constancia del agua, -esa constancia ultracósmica de lo geológico-un solo hecho permanente. No es, de momento ni una religión, ni una necesidad, ni una raza-«¿que diablos es eso de raza?»-excla

Fischer-; ni es una opresión, ni una ambición común siquiera. Lo que trabaja, como el agua trabaja, sin saberlo, los cimientos del monte, es algo que no tiene ni dimensión ni expresión porque es la expresión misma: la palabra. La lengua, que si en los finales de la Edad Media «sigue al Imperio» según la solemne expresión de Aebrija-en los tiempos actuales

¿Que toca a España hacer? Apenas nada. Apenas conservar ese elemento tan decisivo en lo que pudiéramos llamar «Geologia de la Historia». Es poco pero es trascendental. Hay que fiar mucho en el gigantesco poder de pervivencia de nuestra lengua Pero no hay que fiarlo todo. A pesar de la desidia de España el castellano sobrevive en muchos sitios donde sucesos políticos debieran haberle estrangulado. Por ejemplo, en Filipinas.

Acabo de ver un grabado que se ha reproducido en varios perió. dicos de España; representa un arco de triunfo levantado en Manila en honer del primer Presidente de Filipinas señor Quezon; en el arco, grabado por un piquete de «constabularios», la ofrenda está escrita en inglés:

«To the greatest cruzarder of Liberty Manuel L. Quezon».

Pero al lado justamente del arco provisional - que la municipali. dad de Manila ha de demoler o ha demolido ya-hay un cartel permanente que dice así: «Muelle de San Francisco» en magnifico castellano, a los 37 años de dominación americana.

Esto, es, sin duda muy importante. Pero no conviene fiar. Si un día los poetas en Manila aparecieran escribiendo versos en inglés y cantaran a la «babais» de labios gordos y carnosos, coplas en inglés, y las calles estuvieran rotuladas en inglés, se habrá abierto una grieta al Imperio.

¿Puede prever esto España, el Estado español?

Si, sin duda alguna. No es preciso para ello sustituir -- como quisieran los simarrones-los constabularios para guardias civiles Basta con que el Estado españoi maba este verano en la Universi. | haga acto de presencia en los me dad de Santander el antropólogo | dios intelectuales del Imperio.

COLABORACIÓN DEL EXTRANJERO

## El socorro a los parados alemanes

La obra de socorro invernal para 1935-36 está en plena marcha en Alemania. También lo conseguido este año es considerable no sólo por la cuantía de las sumas, sino por la manifestación de energía de una gran nación civilizada a la que el destino no reparó ciertamente «un lecho de rosas».

El número de personas atendidas por la obra de socorro universal de 1933 al 1934, fué de 16 6 millones y en 1934 al 35, a consecuencia de la disminución del paro, fué de 13,80 millones aunque las disposiciones para determinar quienes tenían derecho al socorro se ampliaron y no sufficion interpretación tan rigurosa como en el afio anterior.

El socorro se hace principalmente en especies reunidas por distintus procedimientos. La co lecta de viveres, carbón, repas, etc fué menor en el segundo año que en el primero. En 1933 al 1934 el valor de lo colectado en especles, supuso 126 millones de mar cos, mientras que en 1934 al 1935 no fué más que 110 Los donati. vos en viveres fueron, sin embargo, mayores. En cambio disminuyeron los de ropas en 17 millones, lo cual es perfectamente compren' sible pues el primer año se agotaron todas las existencias en ropas de deshecho que había en las casas. Por otra parte, los donativos de la industria textil y de la rama del vestido, compensaron con sus 28 millones una parte considerable de aquella falta.

Se hizo por otra parte colecta de dinera, que se invirtió inme-diatamente en especies para dis-tribuirlas. Las colectas en las calles y casas, lo ingresado por el l

ahorro de la comida de un sólo plato que se hace un domingo al mes, las deducciones voluntarias de los sueldos y salarios, cuentas bancarias y postales, arrojaron en en 1934 un total de 184 millones de marcos y en 1935, llegaron a 213 millones, prueba evidente del general mejoramiento económico. A esto hay que añadir los 15 millones de marcos que costaría aproximadamente el transporte de viveres, carbón, etc., y a los cuales renunció de antemano la Reichsbahn (Ferrocarriles del Estado). Hay que tener también en cuenta los escasos gastos de sostenimiento de la obra de socorro invernal pues la mayor parte del trabajo le lleva a cabo un milión y medio de personas de uno y otro sexo, que lo hacen gratuita y honorificamente.

Una institución pueva son los apadrinamientos, de los cuales se espera que den al socorro, una nota humana y personal. Estos apadrinamientos están previstos especialmente para los casos en que no sólo esté indicada la ayuda económica sino la asistencia espiritual. Se ha hecho además un llamamiento a las profesiones liberales y ramos especiales de la industria para que contribuyan con aportaciones propias de ellas, como por ejemplo, tratamiento odontológico gratuíto, calzado or. topédico, aparatos de radio, etcétera y poder satisfacer de este modo imperiosas necesidades.

El resultado de la Obra de socorro invernal el año pasado, que superó los cálculos más optimis. tas ha hecho que el entusiasmo sea aun mayor que en los años

esta protesta.

## Alegría en muchas almas y triste- EL FINDEL RAMADAN zas en algunos corazones

Días de jübilo los que vivimos ahora. Jornadas llenas de optimismo para unos. Horas llenas de desilusión y de amargura para aquellos que sin màs capital que su trabajo, sufren hambre y mi seria. Ricos manjares en las mansiones en donde el viejo abolengo se sella con caracteres històricos. Esperanzas muertas en los humildes hogares en los que el pan es una preocupación. Alegría en muchas almas y tristeza en algunos corazones...

El festin se acerca. Ya se observa en la silueta del dia que nace, un fuerte olor a manzanilla y el intlujo brujo de unos suculentos mantecados.

El imperio del polvorón aun no se ha derrumbado. La tierna masa de esos caprichos de Navidad ya tiene a los retoños entregados en el ntojo insaciable de los fuertes mordiscos. El incesante ir y venir de los tranquilos pavos callejeros, da al ambiente una clásica tonalidad gastronómica. Pero mientras unos gritos secos de zambomba se prenden en la oque · dad del espacio, llevando en su eco ruidoso el espíritu simbòlico de un motivo tradicional, en algunos rincones modestos, corazones infantiles, castigados rudamenie por la indiferencia de la Fortuna, sufren en sllencio, sobre sus cuerpos famélicos, se quedan dibujadas unas sentidas lágrimas de

Las campanas con su sonido de metal lanzan al vuelo gemidos que rasgan el cielo. Se confunden con las notas del «muezzin», que como campana humana, desde el minarete arroja el cantico religio. so del Ramadán. El velo de la noche a ritmo con el jubiloso vivir de estos días, quiere también adherirse a las fiestas. Una luz blanquecina, luz virginal, nos guía generosa por el laberinto nocturno. Los corazones que sufren, las almas que lloran, reciben a esta luz, con la inocente alegria del pobre, en ella cifran su placer

Sostenido por muros milenarios se vè allá a lo lejos, como retrato escondido, el rostro de un establecimiento benéfico, Dentro de él hijos sin madre. Niños que no han conocido el calor de su propia

En no pocas moradas se oye ya el clamor de los árboles de pascuas. Tamboriles de Oriente nos anuncian la próxima llegada de los Reyes Magos. Nuevas esperanzas infantiles. Nuevos pesares de los desamparados. Los clarines de la felicidad tocan en muchas puertas, y al mismo tiempo el sonido ronco de grandes inclemen. cias turba el sueño de los niños pobres. Más llantos. Dolores sin consuelo; Corazones tristes...

La caridad es la madre de la beneficencia. La conciencia es el espejo de las almas. El pobre es digno de compasión. El hambre y la miseria son las incubadoras de la desesperación, la matriz del desconsuelo...

A esas almas que hoy gustan el sabor de una honda alegría: a esas almas que sienten la influencia de una profunda satisfacción. quiero l'amarlas. En su puerta quiero dejar esta frase escrita: Hay muchos corazones que están

¡Porqué no acordarse de los que sufren? Es imperativo de caridad. Es la humanidad misma, en su espíritu, en su moral...

Madres acomodadas, dejad vivo el recuerdo para los frutos de los que como vosotras son madres también.

Busquemos consuelo a quienes lejos de júbilo, en estos, días de Navidad solo tienen el fuego de una tristeza malévola

Sèamos caritativos y humanos Limpiemos con nuestro apoyo algunas lágrimas iniantiles, buscando con ello para muchos corazones retraídos, el placer de unos días tradicionales...

#### de Navidad... TROYA El traslado del Cuartel General de

#### AL PUEBLO DE CEUTA

las Fuerzas Militares de Marruecos

El CENTRO DE HIJOS DE CEUTA, ante la insistente y encona-da campaña que en la vecina ciudad de Tetuán, viene desencadenándose en contra de medidas adoptadas por la superioridad, en lo referente al traslado y situación de Unidades y Centros militares en Marruecos y en las ciudades de soberanía, se cree en el deber de protestar enérgicamente contra esa campaña y sus promovedores, no por lo que afecte al interés más o menos favorecido de nuestra ciudad como consecuencia de esas medidas, sino por lo que tal campaña representa y por lo que en realidad tiene de coacción y de presión sobre las autoridades y poderes públicos, en materia y asuntos que por pertenecer a la mejor defensa nacional y mejor y más eficaz distribución de las fuerzas y los servicios militares de Marruecos, sólo pueden ser juzgados y enjuiciados con la mira puesta en los sagrados intereses de España que es y está y debe estar por encima de todos los pequeños intereses locales.

No puede por menos de sorprendernos que los españoles de una cluded del Protectorado que tan abundosa y pródigamente ha recibi do y sigue recibiendo el favor económico y el chorro sustantifico, proveniente principalmente del Presupuesto Nacional Español, de una ciudad que debe casi privativamente su espléndido desarrollo y su modernización y urbanización perfecta a las aportaciones del Tesoro Español y a la amplisima dotación de toda clase de Organismos, Centros, Oficinas y Dependencias Oficiales y burocràticas, no sienta el pudor de contener sus apetitos de acaparamiento, ni siquiera ante el respeto que deben merecerle los altos dictados del patriotismo y las medidas que con plena libertad de acción y deliberación, deben y pue den tomar las primeras autoridades encargadas de organizar y prevenir la Defensa Nacional y que han de ser responsables ante la Patria, del acierto y eficacia de sus resoluciones.

No vamos a establecer un duelo con la vecina ciudad tetuani; ni a emprender una competencia de reuniones, de manifestaciones públicas, de mítines y artículos periodísticos; queremos solamente elevar nuestra serena protesta ante los poderes públicos y ante las autoridades cuya libérrima facultad de resolver se trata ahora de coartar por medios indignos de verdaderos patriotas españoles, ofreciendo al pueblo protegido un ejemplo tan poco edificante.

Y pedimos solamente a los poderes públicos y a las autoridades, no se aparten un ápice de lo que su ciencia y su conciencia y su ecuánime apreciación de los verdaderos intereses de España les dicten y les

Ceuta ante todo es española y españoles somos todos sus hijos y Que sea el BIEN DE ESPAÑA y no los gritos, las voces y las ma-

niobras movidas por los intereses privados, lo que prevalezca en esta Y ofrezcamos los españoles de Ceuta el ejemplo que en la vecina

ciudad no ha sabido ofrecerse. Solicitamos de todos los centros y organismos ceutíes sin distinción de matices y de todos los hijos y vecinos de Ceuta, su adhesión a

> Por el Centro de Hijos de Ceuta, El Presidente, Claudio Romero

Por Fernando Barangó-Solis

Ha llegado para la morisma diseminada por estos vastos territo rios de la Zona del Protectorado de España en Marruecos, como para todo el mundo islámico, el fin del Ramadán. El mes de Siam, o sea el mes del ayuno, durante el cual tiene su más completa manifestación el espíritu de esta raza mora que mantiene a través de los sigios, con el suave calor de sus tradiciones, un profundo sentimiento de religiosidad que ni el tiempo ni los em bates de la moderna civilización han logrado destruir, ha tocado a su término al aparecer, medio cubierta entre nubes, la luna nueva. Sabes, amigo lector que desde tu rincón de la penísula echas de vez en cuando una ojeada distraida hacia estas tierras marroquies tan interesantes y tan pintorescas, lo pue es el Ramadán y lo que significa para los musulmanes? El Ramadán es la época del año, equivalen te a la Cuaresma de los cristianos, en que les está ordenado a los moros abstenerse de ingenir todo alimento desde el amanecer hasta la puesta del sol. «Os está permitido comer y beber hasta el momento en que podais distinguir un hilo blanco de uno negro», dice el Profeta al referirse a este mes, que es uno de los cinco que constituyen la base de la religión mahometana. Y luego añade: «A partir de ese momento, observar estrictamente el

No tendría este precepto korhá. nico nada de particular, puesto que todas las religiones prevén el ayuno y la abstinencia como medidas saludables para el cuerpo y el espiritu, si no fuese porque los moros ponen en su cumplimiento una fé y un fervor verdaderamente inusitados. Desde la oración de la auro ra hasta el momento en que el «mo· haden», desde el esbelto alminar de la mezquita, entona el rezo del oca so, dificilmente podría hallarse un musulmán que falte a este deber religioso. Ni un pedazo de pan, ni un vaso de agua, ni un cigarrillo siquiera durante estas horas de Ramadán. No ya las tentaciones, que ofrecen al espíritu un medio de purificación fortaleciéndolo para la resistencia, sino incluso las nececidades mas apremiantes, que some ten al cuerpo a un intenso sacrificio, logran apartar a estos hombres de su estóico misticismo que les hace aceptar con gusto y con entusiasmo todas las privaciones que han de acercarle a Alah.

ayuno hasta la noche».

Durante el dia, desde el instante en que las golondrinas comienzan a tejer sus arabescos en el espacio azul anunciando con sus trinos la próxima aparición del sol hasta que los cañones de las viejas Alcazabas rompen el silencio de la tarde despidiendo con sus disparos la jornada que se va, la vida en las ciudades, en las cabilas, en los po blados y en los aduares queda poco menos que interrumpida. Unica· mente los obreros y los empleados, los mercaderes y los campesinos, aquellos que tienen una misión que cumplir o un trabajo que realizar. andan por las calles o por los caminos con su paso grave y lento, envueltos en sus chilabas y en sus albornoces, en una actitud de recogimiento que no cesa hasta el anochecer. Entonces empieza a renacer el bullicio y la animación peculiares en esta gente sana y ale-

La luna, que en los primeros días del Ramadán muestra su fina silueta de hoz recién afilada, alumbra la existencia de estos musulmanes que comienzan a vivir su vida cuando la noche tiende sus velos sobre la tierra. Las calles intensamente aromadas por el perfume de las flores que en este clima africano viven y alientan en los jardines a pesar de los rigores de esta época invernal, ofrecen el espectáculo interesante de un desfile continuo de gentes que exteriorizan su ansia de vivir y de gozar. Los hombres se entregan a los excesos de la más pura alegria llenando sus «kauas» reducidos donde los «ghanei» siguen durante horas enteres la tonada dulce y quejumbrosa de la «allen», mien-

tras ellos consumen su vaso de té y juegan sus partidas de dominó que les atrae y les apasiona de una manera extraordinaria. Entre tanto, las mujeres, envueltas en la alba blancura de sus [vestidos y de sus tocas que sólo dejan al descubierto el misterio de sus ojos negros y soñadores, pasan y repasan por delante de las puertas iluminadas de los establecimientos dejando una estela de atracción y de simpatía. Hasta los chiquillos se entregan a sus juegos, y chillan y alborotan revolcándose por los suelos con la alegría de haber podido, por fin, satisfacer su hambre tantas horas contenidas. Los pequeñuclos, para los cuales el precepto ramadánico no rige, acompañan a los demás en la algazara de sns jugueteos.

Y así transeurren las primeras horas de la noche, entre cantos y risas y entre madrigales musitados junto a los recatados oídos de una «heila mezian». Porque a los moros tampoco les está permitido amar durante el Ramadán. Quien se atreviese a hablar amorasamena una mujer desde que el sol sale hasta bue la noche empieza, faltaría abiertamente a lo que ordena el Korhán para la mejor dirección de los hombres y para enseñarles a obedecer a Alah.

Cuando a las dos de la madrugada empiezan a oirse por las calles de llas ciudades los trémolos profundos de la canción de «dakak» que advierte a los creyentes que ha llegado la hora de hacer la última comida lícita, porque más tarde, cuando apunte en el cielo la primera luz de la aurora, ya no podrán comer, los fieles musulmanes que descansan de las fatigas de un día de trabajo durante el cual han observado el ayuno más riguroso, consumen sus manjares y beben enormes cantidades de agua para prevenir la sed que puedan tener durante la jornada que se apro-

Empiezan a palidecer las estre-

llas y el cielo adquiere por detrás de los montes y por eneima de los valles un tono rosado que desdibuja las siluetas de las personas y los contornos de los lugares. En el nocturno ramadino, Aixa, la misteriosp «sheppaha» que nos ha regalado con la belleza estética de sus danzas orientales, se niega a aceprar el cigarrillo que le ofrecemos porque sabe muy bien que los que no ayunan completamente son los últimos entre los últimos y que cuando Alah emita su juicio les tratará con más severidad y con más dureza que a los mismos cristianos, los fenemigos naturales de la religión musulmana. En cambio, cuando el primer rayo de sol pone un penacho de oro en los tejados de las casas, es ella misma la que prende fuego al perfumado cigarrillo aspirando con fruición las bocanadas de humo azul. Y pone en sus danzas todo el fuego de su apasionada naturaleza de hembra joven y sensual.

En el aduar, que se incendia con todos los destellos del sol naciente afilando los plcachos de las montañas y enrojeciendo la extensión de las llanuras, Fátima, Axuxa, Fetoma y Menana, las bellas mo zas que vuelven de la fuente con sus cántaros llenos de agua cristalina, miran a los mocetones montañeses que salen de sus «jaimas», cubiertos con las capuchas pardas de sus chilabas, con el secreto anhelo de oir de sus labios un saludo amoroso que ellos no han de poder dirigirles por no exponerse a las iras del cielo y que ellas tampoco pueden escuchar porque Alah no lo quiere.

Pero ha asomamado ya la luna nueva y para el mundo isiámico ha terminado el Ramadán. Con la Pascua de Aid el Seguer, pródiga en manifestaciones religiosas del más exacerbado fanatismo, el pueblo musulmán se entrega a toda clase de excesos gastronómicos y a las diversiones más alegres y bulli-

Y el amor vuelve a triunfar porque ya no es pecado decirle a una mujer bonita «que en sus ojos hay todo el encanto de una noche serena» y que «sus besos tienen la dulce atracción de un denso per-

fume de rosas y azahares»... Ceuta, 27 Diciembre 1935.

## "El Faro de Ceuta" en Tanger

Redacción y Administración, calle del Comercio núm. 20.

## labor de la Asamblea Legislativa

El Presupuesto para 1936

Los Gastos de Orden General y Municipal calculados por la Administración, ascienden a la fabulosa suma de 22.977.568 francos, distribuídos de la siguiente forma:

GASTOS DE ORDEN GENERAL

the second secon	6 455 000
Deuda Pública	6 435 000
Funcionamiento del Comité de Control	26 000
Personal de plantilla de la Zona	5 068 472
Servicios judiciales	186.499
Tribunal Mixto	1.017 968
Secretaría de la Asamblea	25 100
Administración General	17.300
Administracion General.	140.000
Contribución a los gastos de la Administración Indígena	1.747.031
Aduana	722 000
Gendarmería	393.860
Haclenda	
Ohran Públicas del Estado	1 045 000
Gestos diversos de Orden General	1 038 500
	NESTRONES !
GASTOS DE ORDEN MUNICIPAL	A STATE OF THE PARTY OF
Higiene y Beneficencia	975 338
Obras Municipales	3 487 000
Obras Flumcipales,	200 000
Servicio de Incendios	211.500
Policía Municipal	211.000
Provisión para gastos de traslado a la frontera de los pues-	130.000
tos de Policía y Aduanas	The second secon
Imprevistos	75.000
	00.000 560
. Total de gastos	22.977 508

Comprenden las atenciones de Deuda Pública, el servicio de los Empréstitos, 1904-1910, con una dotación de 500 000 francos; el ferrocarril Tanger-Fez. con 1.225 000; el servicio de los empréstitos de la Compañía del Puerto de Tánger, con 4.550 000. y la Caja de Previsión, con 180.000. Las Comisiones declaran en sus informes, que aprueban la previsión inscrita para el servicio del ferrocarril Tánger Fez, pues responde al resultado de los cálculos establecidos por el Servicio de Control. En cambio, en el servicio de los Empréstitos del Puerto se pronuncian por la elevación a 4 600 000 de la suma presupuesta, ello debido a que la Administración no ha tenido en cuenta, per lo que se refiere al Empréstito Holandés, el alza eventual del florín.

La Asamblea Legislativa admitió la nueva partida. No sufre alteración el gasto por funcionamiento del Comité de

En Servicios Iudiciales, y en lo que se refiere a Publicaciones de carácter oficial, que en el presupuesto de la Administración figuraban con una dotación de 10,000 francos, las Comisiones, ante la necesidad de reimprimir. para ser puestos, a la venta, determinados Dahires, Leyes y Reglamentos fundamentales, propusieron elevar la suma a veinte mil francos, acordándose así. También se acordó, ante las indicaciones de aquéllos, la reducción de las consignaciones para manutención y vestuario de presos. Asimismo se disminuyen la de gastos de estancia de presos que cumplen condena fuera de la Zona y la de traslado de los mismos al exterior e interior de la Zona. A este artículo se se hizo la siguiente sugestión, adoptada por la Asamblea:

En vista del crecido número de jóvenes delincuentes que pasan ante el tribunal, se cre necesario acondicionar una cárcel especial para estos detenidos, sometiéndolos a régimen de Reformatorio.

»Por consiguiente, las Comisiones proponen para «Memoria» la apertura de un nuevo artículo que suceda al 5.º, bajo el epígrafe de:

«Reformatorio de jóvenes delincuentes.»

Diremos de pasada que en más de una ocasión nuestro periódico ha pedido ese Reformatorio. La continuidad de casos de delitos cometidos por menores de edad, delitos algunos como para conmover y preocupar a la sociedad más indiferente, nos hizo escribir uno y otro artículo pidiendo la prisión especial que ahora interesan los censores Presupuesto Muy bien. Pero ¿cuándo se acondicionará esa cárcei?

Seguimos en los servicios judiciales, apartado atinente al «Servicio de la Propiedad Industrial». La Administración, en su artículo primero, consignó, como en 1935. 10 000 francos para la organización del Servicio. Las Comisiones, teniendo en cuenta los informes facilitados por aquélla para la aplicación del crédito, modificar el epigrafe y la suma, reduciendo ésta a 7 500 francos, y aquél ampliándolo de mo do que diga: «Provisión para gastos de estudio de la Legislación relativa a la organización del Servicio de la Propiedad Industrial. Recomiendan al propio tiempo, las Comisiones, a la Asamblea, que pida a la Administración le sean presentados lo antes posible los distintos

proyectos que se refieren a la aplicación de esta Legislación.

En el capítulo 8-«Tribunal Mixto»-«Material y gastos diverscs»-las Comisiones, refiriendose al apartado que trata de la Biblioteca para uso de magistrados, abogados y miembros de la Asamblea Legislativa, dicen que aprueban la consignación de 4.500 francos, pero piden que el uso de esta Biblioteca sea reglamentado de forma que no exista diferencia alguna entre las personas que tengan derecho a

Asimismo aceptan la previsión de 5.000 francos con destino a la Asistencia Judicial. Solo recomiendan a la Asamblea la creación de una tablilla donde se in criban los Peritos reconocidos por el Tribunal Mixto. A cambio dei privilegio que les será concedido a los Peritos inscritos, éstos tendrán la obligación de prestar gratuítamente sus servicios tantas veces como la Asistencia Judicial sea otorgada por el Tribunal. Es de tener presente-señalan las comisiones que hasta hoy

estos gastos han sido sufragados por la Zona. Al llegar al capítulo 9 - Asamblea Legislativa - nos vemos precisados a poner purt, por hoy. Estas limitaciones de espacio a que forza mos las dimensiones de nuestros artículos, dan para más. Claro que a muchos lectores les hacemos un gran servicio. Para lo que ya im' portan las críticas del Presupuesto y hablar del Presupuesto...

#### En la Comisaria Central

Los agentes de servicio general, números 23 y 25 de la brigada nocturna, han detenido a Mohamed Ben Mohamed en la calle Isaac Peral hacia la media noche, en el momento mismo en que pretendía robar diversos efectos de la casa 1. Ortiz.

El detenido ha sído presentado al segundo sector encargado de ins truir el oportuno expediente.

-Mustatá Ben Abdeslám y Allal Ben Ahmed, ambos sin profesión ni domicilio fijo, recientemente detenidos por los agentes de Seguridad El Keurti y Abdellah, serán rrmitidos al Parquet desde la Comisaría del segundo sector, por robo de una caja de pasas, en perjuicio de Maoudi Ambrosio, comerciante, domiciliado en la calle de la Playa, 38.

-Margarita García Montero, de 31 años, domiciliada en la calle del Pocito, Hotel «Los Amigos», ha sido detenida por haber causado varias lesiones con arma blanca a Ricardo Romero Pernia, de 21 años, empleado en el Teléfono Automático, y domiciliado en la misma

-Se ha abierto un expediente contra Marrakchi, declarado en fuga, por robo de un automóvil en perjuicio de Josppe Yovino, domiciliado en la Tenería

-Los agentes de Seguridad Viegas y Sánchez, han detenido a Mohamed Ben Lihaudi, por robo de diversos objetos de quincalleria en perjuicio de Ahmed Ould Lima.

El inculpado ha sido presentado al segundo sector.

-La Policía especial de fronteras ha rechazado a 7 individuos, en virtud del artículo 4 del reglamento sobre extranjeros.

CONTRAVENCIONES

5 por violencias ligeras. 4 por infracción del reglamentos de mercados.

2 por infracción dei reglamento de circulación.

#### Noticias varias

UN MAGNIFICO ABRIGO...

Como cuantos artículos precise usted, los hallará en los establecimientos «Alfa», de la calle del Estatuto, «Alfa» se ha colocado a la cabeza de los centros de novedades de Tánger. Por el gran espíritu de selección de los señores Mesa y Navarro, los dueños de «Alfa» y por la baratura que sostienen en todos y cada uno de los artículos que venden.

Visite usted, lector, las Casas «Alfa» y se convencerá.

DE CEUTA

Vino de la plaza de Soberania española, nuestro antiguo y querido amigo el conocido abogado don Cándido Cerdeira, quien, luego de pasar unas horas entre nosotros, regresó a Ceuta.

A CAUSA DE LOS TEMPORALES

Entre los daños que vienen cau sando los fuertes temporales de -inundaciones de casas pobres, un que otro chaparrón en hogares de cierta apariencia y derrumbamiento de construcciones viejssimas, pero, por fortuna esto sin otras consecuencias dolorosas, que sepamos,- registrandose en la obra del Puerto filtraciones cuya importancia no se ha determinado cuando escrimos estas líneas.

En su consecuencia, y en evitación de posibles accidentes, ha sido prohibido el tránsito por aquél hasta nueva orden precedida de se-

El vapor correo salió ayer, no obstante el feo aspecto del mar.

FARMACIA DE TURNO

Hoy, domingo, estará al servicio úblico la farmacia de Paris, sita en calle del Estatuto.

**BODA PROXIMA** 

Se anuncia para en breve el enlace matrimonial, en Casablanca, donde residen los novios, de la gentil tangerina señorita Adelaida Rodríguez con el acreditado inge niero de la «Shell», M. René Ri-

Por adelantado, nuestros deseos de felicidad a la enamorada pareja.

#### FRONTON - TANGER JAI - ALAI GRANDES PARTIDOS DE PELOTA VASEA APUESTAS MUTUAS

Los martes, miércoles y viernes. Función a las cinco y media de la tarde.

Los jueves, sábados y domingos Matinée y función de la noche Los lunes no hay función.

Todos los viernes a las diez de la noche:

GRANDES BAILES Entrada de caballero: Dos francos. De señora, gratis.

## PRECIOS CORRIENTES

## marcha de Mr. Winston

Inopinadamente ha abandonado Tánger el ilustre ex ministro inglés Mr. Winston Churchill.

Nuestro querido colega «El Porvenir» pone a la inesperada partida del señor Churchill un comentario que creemos no pasará des-

asunto, sabemos sin embargo que que publica en su edición corres pondiente al viernes, noticia code la ciudad; y en esa creencia, y Tánger y al prestigio de la autori dad, demanda «El Porvenir».

RESTAURANT Habitaciones ventiladas. TODO CONFORT. - AGUA CORRIENTE.

Garage. Económico servicio. AVENIDA SIDI BUHADE

#### Hogar Artistico de las Escuelas Españolas

Con este agradable título ha comenzado a actuar en Tánger una agrupación artística integrada por alumnos y ex alumnos de las Es cuelas Españolas (Fundación Riera). De sus altos fines, nos da idea el pensamiento que ha presidido la organización, alentada con el más vivo entusiasmo por el director y profesores de las citadas Escuelas: fomentar entre sus socios el amor a las letras y a la música españolas; recaudar fondos para beneficiar a los niños pobres de la institución. organizando al efecto, con alguna frecuencia, funciones recreativas y literarias...

«Hogar Artístico», en el que fi guran tres clases de socios, a saber: activos, protectores y honorarios, no tolerará a sus componentes manifestaciones de carácter po lítico, siendo extraña la sociedad a toda organización con matices de esa indole. Amante de la música y del idioma, sus actividades habrán de compartirse con la difusión de aquellas obras que enaltecieron a sus autores y aumentaron el caudal de Arte de España y en soco-

clareciendo debidamente los hechos que insinua el periódico tangerino relativos a ciertos manejos determinantes de la ausencia del políti co inglés, y tomando las medidas

# de seguridad que puedan.

# apercibido de las autoridades, es

# Nosotros, desconocedores del

#### «El Porvenir» no se lanza capricho samente a dar una noticia como la mentadisima en tados los medios por lo que interesa a la población que sus visitantes encuentren aqui el reposo que buscan, o los encantos que les sedujeran, libres de inconcebibles manejos, al lamentar con el colega la inopinada marcha de Mr. Winston Churchill, pedimos lo que con su reconocido amor a

#### GRAN HOTEL ESPANA

ALCAZARQUIVIR

rrer a lo necesitados.

Para esos fines, «Hogar Artisti co» cuenta desde ahora con nues tro modesto apoyo, contribución obligada a todo lo que sea elevado y cumplimiento cortés al recuerdo cariñoso que la sociedad ha tenido para nuestro periódico, enviándo nos noticia de su constitución que tuvo lugar anoche en el Salón de Actos de las Escuelas ya mencio nadas con un escogidísimo pro-

#### 500 francos a la «Gaceta de Afri-Comité oficial de Tuca». - 2550 francos al «A B C» por 10 inserciones en su página helde-

EMPIRE-KURSAL DANCING

EL MEJOR CABARET DE

TANGER

DIARIAMENTE LAS MEJORES Y MAS SELECTAS ATRACCIONES

rismo

reunión en Dar-El Niaba el Comi-

té de Turismo, con asistencia de los

señores Felipes, Guinnefolau, Her

nández y Maure.

El pasado viernes a las 16'30 se

En esta sesión quedó aprobado

Una subvención 4500 francos

el dictamen de la Comisión de Pu-

blicidad, cuyos principales aparta-

para las publicaciones de Wagons

Lits-Cook, Winter Sunshine y Sum-

mer Holiday Abroad. - 1.900 fran.

cos por 10 insersiones en el «Figa-

ro» de París bajo el título «Invier-

no al sol».-1.900 francos por 10

inserciones al «New-York Herald-

Tribune». - 3 800 francos al «Daily-

Mail» por 20 inserciones.-5.850

francos por 52 inserciones al «Ob-

server» y Sunday Times» de Lon-

dres.-1.922'50 francos por 10 in-

serciones en su edición dominical

al«New Yor-Times» - 3.360 francos

por 12 inserciones al «Telegraaf»

de Amsterdam. -250 francos or 2

inserciones en la «Revue de L'au-

dos exponemos a continuación.

madaria dedicada al turismo. Como subvenciones a números extraordinarios, han sido votadas las siguientes cifras:

2.250 francos al « Manchester Guardian», por una inserción de media página. - 1.000 francos al «Grand Tourisme» de Paris. por dos páginas.-1.000 francos a «La Gaceta de Africa» por cuatro pá-

En una próxima sesión se estudiará el modo de encauzar la publicidad por radio difusión, a cuyo efecto se ha recibido una importante oferta de Radio Toulouse.

Se ha aprobado así mismo una subvención de 3.000 francos para la tercera edición del «Annuaire de Tanger», que aparecerá con notables mejoras en su texto y en sus

El Comité estima que estas medidas contribuirán notablemente a sostener la corriente de turismo tan beneficiosa para nuestra ciudad, sin obstar a ello a que muy pronto puedan tomarse nuevas de tomobi'e Club.-330 francos por 12 terminaciones conducentes al misinserciones al «Progres de Fez. - 1 mo fin.

## Arcila

UNA FELICITACION AL ARCILA

Con fecha 24 de diciembre el dignisimo Canciller Encargado del Consulado en Arcila, don Arcadio Villalta, dirige un atento besalamano al Presidente del Arcila F. C., de esta ciudad, en el que se com place en hacer extensivas sus más cordiales felicitaciones a todos los socios de esta simpática Sociedad, asimismo, como a su digno Presidente honorario don Cristóbal de Lora. Al mismo el señor representante de España en Arcila le desea a esta sociedad las mayores pros peridades deportivas en el próximo año 1936

Esta modesta sociedad española «Arcila F. C.» al tener conocimiento de esta inmerecida distinción se apresura a hacer público por medio de las columnas del EL FARO DE CEUTA nuestras más y expresivas gracias con que nos premia a esta sociedad el señor canciller encargado de este consulado. Esta distinción la sabremos guardar en lo más íntimo de nuestra vida deportiva, por la que hace voto por su engradecimiento y así lo haremos constar en el libro de actas el atento besalamano que por primera vez nos honra con la distinción de su cargo y personalidad, deseándole esta sociedad y en su nombre la Junta directiva un feliz Año Nuevo.

Por el «Arcila F. C. El Presidente, Manuel A. Navarrete.

#### Ha celebrado la Casa de España, en sus magnificos salones una

En la Casa de España

ASAMBLEA GENERAL, EN LA

QUE SE TOMARON IMPORTAN-

TES ACUERDOS

asamblea a la que concurrieron casi la totalidad de sus asociados. Una vez abierta por el señor pre-

sidente éste da cuenta de ser propósito de la Junta Directiva y lo somete a la aprobación de la Junta general, el realizar a partir del próximo eño una labor a fondo para dar toda la importancia que mere. ce a la Casa de España en Arcila.

Toda la asamblea se muestra conforme con lo que la directiva propone y se acuerda estipular la cuota mensual en diez pesetas.

Igualmente se acuerda que para pertenecer a la sociedad es imprescindible llevar más de seis meses de residencia en Arcila. Estos tendran que satisfacer una cuota de entrada de cincuenta pesetas.

Con estas cantidades se tiende a dotar a la entidad del mobiliario adecuado.

También quedó acordado el establecer diversas secciones como son: cultural, deportiva y artistica, así como la construcción de un campo de tennis. Como decimos todos los acuer-

dos se tomaron por unanimidad y nuestro modesto apoyo no ha de faltar a los directivos de la Casa de España, para dar la publicidad necesaria al mejor conseguimiento de sus fines culturales y recreativos así como a la unión de todos los españoles residentes en la ciudad. REPARTO DE COMIDAS A LOS POBRES

El pasado día 24 y con motivo de la festividad tradicional, la Asociación de Caridad distribuyó nu. merosos comestibles entre las familias humildes de Arcila.

Además de la directiva de dicha Asociación asistieron al acto el Interventor general local, don Cristobal de Lora, el comandante de la plaza don Vicente Rodrigo.

Se repartieron entre los ochenta pobres que asistieron al reparto de comestibles por valor de cerca de ocho pesetas a cada uno.

El acto resultó grandioso y humanitario dentro de su sencillez y no hemos de regatear nuestra en tusiasta felicitación a la Asociación Española de Caridad, que con tan. to celo se preocupa de que en estos días no haya faltado unipoco de alimento en las casas de los ne-(Corresponsal). cesitados.

## Increible... Asómbrese... Un comedor de lujo y moderno

COMPUESTO DE:

Un aparador con espejo biselado, primera Un trinchero con espejo biselado, primera. Una mesa para diez cubiertos. Seis sillas tapizadas de terciopelo.

Precio: PESETAS, 420'00

Producto de la Fábrica de los almacenes EL MODERNO Paseo Cenarro, 41. - TANGER

## Información Telegráfica

SAMPER CONFIRMA SU DIMI-

Madrid, 28.—Don Ricardo Samper, conversando con los informados, confirmó que había reiterado la dimisión del cargo de presidente del Consejo de Estado, que habia venido desempeñando, por motivo de delicadeza y por su recien-te baja en el partido de los radi-

#### LA ASAMBLEA DE AUTOTRANS-PORTE

Madrid, 28.—Esta mañana se reunió en los locales de la Cámara de Comercio la Junta geenral de las entidades que auot transportes de España, asistiedo numerosos de legados de todas las provincias.

En la sesión de la mañana, se eligieron los escrutadores de la Asamblea que tratará de la actuación del Comité Central, de sus

Sobre la carcha que se ha de seguir en lo sucesivo, se apreció la necesidad de la sindicación for-

A la tarde continuó la Asamblea y el presidente de la Mesa explicó el balance de la Asamblea de Zaragoza y la suspensión de los decretos de agosto, dando cuenta también de la promesa del actual ministro sobre que continúe sus-

Tmbién expuso la labor del Co-

El representante por Vizcaya, se ñor Vidaurrazaga, pregunta si se ha suspendido la aplicación de multas y la mesa le contesta que se instruyen expedientes, mientras la Ponencia delibera.

El señor Izquierdo, representante de Madrid, pide la derogación del Código de Circulación.

El señor Grado, representante de Zaragoza, presenta un voto de cen sura para el comité, abogando por la derogación de medidas legislativas y no de la suspensión.

El presidente dice que de subsistir el voto, no se consideraria con autoridad para continuar la Asam-

#### LA FIRMA DEL JEFE DEL ES-TADO.

Madrid, 28 .- El jefe del Gobierno, se dirigió esta tarde, como habia anunciado, desde la Presidencia al domicilio particular de S. E. el Presidente de la República.

lladares, dijo que había llevado abundante firma y que además ha bía dado cuenta a S. E. de la si-tuación política creada durante su ausencia.

\_ Más bien ha sido — añadió una lectura de la Prensa, que el señor Presidente de la República no ha tenido ocasión de leer durante su estancia en Valencia.

El señor Portela Valladares regresó después a su despacho de la Presidencia.

#### EL MINISTRO DE OBRAS PUBLI-CAS CONFERENCIA CON EL JE-FE DEL ESTADO

Madrid, 28.—Esta noche ha estado en la Presidencia, el ministro de Obras Públicas, don Cirilo del Río, quien permaneció con el presidente del Consejo unos diez mi-

Al salir fué rodeados por los periodistas, a quienes dijo el objeto de su visita.

He venido llamado por el presidente para tratar con él de asuntos de mi departamento, uno de ellos relacionado con el paro de la mina Santa Elena. Y de política?-se le pre-

De política, nada—contestó.

Después aludieron los informadores a las alianzas electorales que son objeto de comentarios y don Cirilo del Río contestó que en materia de política electoral se atendrá al criterio de la mayoría y que no le importará figurar en candidaturas con otros, siempre que en dichas candidaturas se destaque un republicano.

#### OTRAS VISITAS AL SEÑOR POR-TELA

Madrid, 28.—Después estuvo en la Presidencia el ex ministro se-ñor Usabiaga. Al ser preguntado por los informadores acerca del ob jeto de su visita, dijo:

—No es nada de particular, es que pasaba por ahí y se me ocurrió entrar a visitar al presidente del Consejo.

También estuvieron a visitar al señor Portela el general Burguete, presidente de la Cruz Roja y el contralmirante don José Maria

A las nueve y cuarto abandonó la Presidencia el jefe del Gobierno.

El señor Portela Valladares, dijo a los periodistas:

—Perdonen ustedes que no les haya recibido esta noche, pero es-tuve muy ocupado con las visitas. He despachado con S. E. poco tiempo, el necesario para darle cuenta de la situación política y de los asuntos pendientes.

#### SE APLAZA UNA REUNION

Madrid, 28.— Se ha sabido que los representantes de los partidos de izquierda que se iban a reunir mañana, nuevamente, han aplazado esta reunión hasta el martes

#### GRAN EXPECTACION

Madrid, 28.—Reina gran expectación ante el Consejo de ministros que se celebrará el lunes próximo por la posibilidad de que se plantee el problema político.

#### AVISO

La SOCIEDAD DEPORTIVA ESPAÑOLA, de Tánger, pone en conocimiento de los poseedores de papeletas de la rifa organizada por esta Entidad, cuyo sorteo debía celebrarse el día 2 de Enero de 1936, que no habiéndose vendido las TRES CUARTAS partes de las pa peletas y en virtud del Arto 4º del Decreto extendido en Tanger en 30 de Agosto de 1935, por el Gr. Administrador de la Zona, facultando a la Sociedad para prorrogar el sorteoen el caso expresado, la rifa se prorraga hasta el mes de Marzo de 1936 y el sorteo tendrá lugar en la fecha del expresado mes que a su tiempo se dara á conocer por nuevo aviso

La Di ectiva.

#### GANGA

Se vende a mitad de precio y sin estrenar, un motor Dieser « Krosley », aceite pesado, diez doce caballos.

Razón:

SR. GUERRERO Hospederia de Turismo. - Xauen

## Información de Provincias

## Continúan desbordándose los ríos por el temporal de lluvias

El Jefe de la Ceda hablará el día 7 en Ferrol.-El Jefe del Estado hace dos donativos en Valencia.—Pos pistoleros atracaron un tren en Barcelona llevándose 300 pesetas

#### El entierro de las victimas

Avila, 28.-Esta mañana el subsecretario de Obras Públicas, acompoñado del gobernador civil y de los diputados por esta provincia, marcharon a an Esteban del Valle, para asistir al entierro de las víctimas que murieron al desplomarse un puente cuando pasaba sobré él un coche con viajeros.

Se ha enviado a Punta de Oropesa una grua grande para extraer el automóvil del río.

#### Gil Robles irá al Ferrol

Ferrol, 28.-El señor Gil Robles, tiene proyectado para el día 7 de enero próximo un viaje a esta población, donde intervendrá en un acto de propaganda. Después será invitado con un banquete.

#### Detención importante

Barcelona, 28.—Ha sido detenido por la Policía José Gallardo, al cual se le ocuparon dos cheques falsos por valor de 50.000 pesetas cada uno. Estaban extendidos a favor del detenido por una importante firma de Barcelona y debía hacerlos efectivos hoy por un Banco en que dicha casa tiene abierta cuenta corriente.

Este individuo se halla reclamado por un Juzgado de Bilbao, dos de Madrid y tres de Barce-

#### Regreso del señor Escalas

Barcelona, 28.—Hoy ha llegado a esia capital el gobernador general de Cataluña, don Félix Escalas.

Fué recibido en la estación por el gobernador general interino, comandante militar, alcalde v demás autoridades civiles y militares.

El señor Escalas confirmó las gestiones que había realizado en Madrid.

#### Atraco a un tren

Barcelona, 28.—Dos pistoleros subieron, en marcha, a una máquina de los ferrocarriles catalanes y encañonando con sus pistolas a los conductores, se apoderaron de un saquito que contenía 300 pesetas en

Luego hicieron frenar la marcha de la máquina y se arrojaron de ella, dándose a la fuga.

Los empleados del ferrocaril dieron cuenta de lo que había sucedido a sus superiores, los cuales comunicaron con la Jefatura de Polic a, comenzándose la práctica de pesquisas encaminadas a detener a los atracadores y recuperar la cantidad robada.

#### El problema de la Ense ñanza en Cataluña. Cómo lo vé el señor Cirera Volta

Barcelona, 28.-El señor Cirera Volta ha publicado un artículo en el «Noticiero Universal sobre la Universidad autónoma catalana.

Dice que el Patronato ha tor-

turado su funcionomiento, amor dazándola y que el problema creado es catastrófico, puesto que los alumnos hispanoamericonos se han marchado a estudiar a las Universidades de Madrid, Zaragoza y Valencia, con lo cual se ha irrogado un grave perjuicio a la ciudad.

Propugna por la creación de dos Univ rsidades; una de la Generalidad y otra del Estado.

#### Se desborda el Pisuerga, causando daños

Palencia, 28.—Se han desbordordado los ríos Pisuerga y Ca-

rrión, inundando numerosas ca- l el temporal y los daños en el sas de Villanueva y Herrera del

Además ha quedado cortada la comunicación de la carretera de Santander.

Los daños producidos por las inundaciones son de bastante consideración y se espera que el Ayuntamiento y el Estado auxilien a los damnificados.

#### Descarrila un tren mixto

Lugo, 28.—Cerca del pueblo de Montejurado descarriló un tren mixto. Afo tunadamente, el convoy marchaba a poca velocidad y no se han registrado desgracias personales.

Se ha enviado un tren de socorio para dejar expedida la via, trabajándose intensamente en esta operación.

#### Los daños del temporal en el campo

Ciudad Real, 28 — Continúa con gran intensidad el temporal dé agua y viento que está produciendo graves daños en el campo, especialmente en las encinas y olivos, muchos de los cuales, han sido desgajados. Se teme que se pierdan am-

bas cosechas. También en Salamanca se

## registran inundaciones

Salamanca, 28.—El rio Tormes ha vuelto a desbordarse produciendo inundaciones, habiéndose visto en la necesidad de abandonar sus viviendas muchos labradores de la comarca. Continua con gran intensidad

campo son de gran considera-

#### Hundimiento de una casa

Granada, 28.-En el pueblo de Trevelez se hundió una casa habitada por José Alonse López su muje" y cinco hijos pequeños. Dos de éstos resultaron heridos graves.

#### Vuelca un autobús

#### Once viajeros resultaron heridos

Valencia, 28 .- Se ha registrado un accidente de automóvil en las inmediaciones de la ciudad.

Un autobús de viajeros, a consecuencia de una falsa maniobra, volcó.

Once ocupantes del vehículo resultaron lesionados, trasladándoseles a un centro benéfico, donde se les prestó asistencia facultativa.

Afortunadamente, ninguno de los heridos lo está de gravedad-

#### Dos donativos del Jefe del Estado

Valencia, 28 - El Presidente de la Re pública, ha entregado mil pesetas a la Casa de Maternidad, destinadas a la compra de un aparato para dicho Cen-

También ha donado el señor Alcalá Zamora, dos mil pesetas para los pobres de la ciudad.

A las once de la mañana, ha empren dido el viaje de regreso a la Capital de la República, toda vez que su hija política se halla bastante aliviada.

Lea usted EL FARO

En la presente semana de Pascuas se estrena en 40 capitales y pob aciones importantes de España LA VERBEN & DE LA PALOMA, la nueva película con que «CIFESA» va a betirsuperándolo su propio "record" de estrenos aicanzado con « NOBLEZA BATURRA»

Hoy 27 de Diciembre es el día elegido por APOLO para el estreno de esta gran película nacional de APOLO 'Cifesa' en función homenaje a RICARDO DE VEGA y el MAESIRO BRETON, autores respectivamente del asunto y música de su obra inmortal.

- INTERPRETES

MIGUEL LIGERO Don Hilarión ..... ROBERTO REY RAQUEL RODRIGO CHARITO LEONIS SELICA PEREZ CARPIO DOLORES CORTES Casta ..... Seña Rita..... Seña Antonia .....

Es la película que todas las temporadas se destaca del resto de la producción por su exito sin igual. La Prensa de Madrid, donde se estrenó el pasado lunes, dice del rotundo éxito alcanzado, con lo que se apuntan un gran triunfo, cuantos han contribuído a su desarrollo.

BENITO PEROJO Director...

Supervisión, ambiente, costumbris mos y diálogos adicionales ... PEDRO DE REPIDE LUIS H. BRETON Adaptación musical.....

Asesores, operadores, decoradores, ingenieros del sonico, etc., presentándonos una verdadera estampa del Madrid de 1894 con una justeza de ambiente que unida a la formidable interpretación y a una excelente fotografia hacen de esta película un nuevo éxito para

## el cinema español, y un nuevo prestigio para CIFESA

Por su éxito indiscutible es "LA HERMANA SAN SULPICIO" de esta temporada

SE ESTRENA HOY EN APOLO



Philips lanza su nuevo y maravilloso receptor "El crucero del éter" para todas las ondas, superación absoluta de todos los avances de la radio hasta la fecha. Con el receptor Philips "El crucero del éter" se escuchan con absoluta perfección y musicalidad extraordinaria todas las emisoras del mundo, sean de onda extracorta, de onda normal o de onda

larga. Oiga usted este receptor Philips para todas las ondas y quedará asombrado ante esta maravilla de la radio.



Jodo comprador de un CEUTA • TETUAN • LARACHE • ALCAZAR cero del éter oirá usted la futu.

Philips tiene derecho a un CEUTA certificado de garantía VENTAS AL CONTADO Y A PLAZOS que radiara en onda larga por dos años y medio. VENTAS AL CONTADO Y

## Información del Extranjero

## La Cámara francesa aprobó la confianza al Gobierno Laval por 296 votos contra 276

Rusia y Polonia al lado de la Sociedad de las Nacion s.—Se asegura que los effopes han rescatado Abbi Addi-En Viena se conceden centenares de amnistías a comunistas y nazis. -Ramón Novarro no puede pagar la cuenta del hotel londinense donde se hospedaba

de municiones para Abisinia

Roma, 28.—Los periódicos italianos, en despachos de Jibuti; refieren que los bolentines de los puertos de Berbera y Zeila, en la Somalia inglesa registran, en la última quicena de Noviembre, la llegada de tres grandes cargamentos ingleses, uno japonés, otro danés y varios de las embarcaciones de Aden.

> Joyas de ocasión "En LA ESMERALDA"

Además de determinada cantidad de material vario y de campaña, se han desembarcado cerca de 600 cajas de municiones, 6 carros de asalto «Winker Armstrong», 12 camiones corrientes, 4 cañones de campaña, ocho de trinchera y un aeroplano.

Aparte del puerto de Zeila ha sido habilitado para el tráfico de armas el puerto de Portubulhar.

Desde el levamiento del embargo y todo el noviembre, es decir en dos meses, se calcula que se han descargado más de 8 mil toneladas de material de guerra destinado a Etiopía.

Relacionando tales noticias con lo que ha declarado el periódico parisiense «Jour» reproduciendo las manifestaciones del aviador Droulbet, consejero aeronáutico del Negis, resulta que Etiopía ha ordenado pedidos de armas y municiones a Inglaterra y Bélgica por valor de un millón y medio de francos, además de estar en curso un formidable contrato para material de aviación.

Los periódicos italianos se presentan de donde han sacado los abisinios las sumas necesarias para la realización de tales contratos. Por otra parte, los periódicos italianos hacen observar que los traficantes de armas y municiones no solo despliegan una actividad que no conoce limites y aludan todo compromiso internacional, sino que trabajan para prolongar el conflicto etiopico y, consiguientemente, agravar la situación internacional.

Los traficantes en armas trabajan en sentido y con finalidades absolutamente contrarias a las proclamadas por los Gobierno sancionistas, que han afirmado que aplicaban las sanciones para abreviar el conflicto africano y para restaurar más rápidamente la paz.

#### Comunicado del ministerio de Prensa italiano

Roma, 28.-El ministerio de Prensa italiano ha facilitado el siguiente comunicado núm. 81:

«El mariscal Badoglio telegrafía: Al anochecer de aver un destacamento de reconocimiento nuestro en el sector de Takazzé ha rechazado a algunos grupos de fuerzas etiópicas cerca del paso de Gaga. El enemigo ha sufrido pérdidas de consideración. Las nuestras son seis nacionales y tres eritreos muertos y cuatro oficiales, nueve soldados nacionales y treinta y seis eritreos heridos La acción de la aviación ha sido acti-

visima en todo el frente».

#### Se desmiente la existencia de una epidemia

Roma, 28.—Las agencias de información inglesas han difundido noticias acerca de una epidemia de cólera que dicen se ha desarrollado en Mogadis.

Estas noticias son completamente falsas y tendenciosas, según se dice ofi-

#### Se desmiente el acuerdo aereo anglo-alemán

Berlin, 28.—El comunicado oficial des miente los rumores de un supuesto acuerdo aéreo entre los Gobiernos alemán e inglés.

#### Los efectos de las sanciones en Yugoeslavia

Belgrado, 28 .- Durante los días de Pascuas han sido licenciados mas de 1.500 obreros de las empresas forestalas de la Bosnia a consecuencia de las

Proxima boda de un cineasta

Nueva York, 28.—Se asegura que el actor cinematográfico John Barrimore

Importantes cargamentos, se casará nuevamente con una joven . En los círculos oficiales se dice que que pretende ser ariista de cine.

El nuevo matrimonio se celebrará tan pronto como Barrimore consiga su divorcio con Dolores Castello.

#### La actitud de Rusia y Polonia

Londres, 28.-El «Dail Telegraph» dice saber que la Unión de Repúblicas Soviéticas y Polonia han manifestado que en el caso de un ataque en Euro-

posición de la Sociedad de las Nacio nes, facilitando sus fuerzas aéreas, en virtud del artículo dieciseis, párrafo tercero, del Convenio.

Joyería de Alta

Calldad

Se ignora el paradero del i

Londres, 28.-Es absolutamente im-

posible obtener una información exacta

que permita fijar el actual paradero del

rey de los belgas, del que unicamente

Unos dicen que el Soberano pensaba

pasar unos días calma, mientras otros

se sabe que está en Inglaterra.

dan otras versiones.

rey de los beigas

la visita del rey belga a Inglaterra no tiene significado político. Se agrega que tiene carácter puramente privado.

#### Los etiopes derriban un avión italiano

Harrar, 28.-Una escuadrilla de aviones italianos voló sobre esta región. Las fue: zas indígenas hicieron fuego contra los aparatos italianos, consiguiendo derribar a uno de ellos.

Relojes garantizados para todos los presupuestos

HIRERERIKIIKEEKEEKIIKIIEKA. El resto de la escuadrilla realizó diversas maniobras encaminadas a descubrir el lugar donde se hallaba el aparata para bombardearlo con objeto de que no pudiera ser aprovechado por los

> los abisinios lo ocultaron en un hoyo. Según se asegura, el aparato apenas si ha sufrido desperfectos y pronto les servirá a los abisinios para combatir a los italianos.

etiopes, pero infructuosamente ya que

Gran temporal en la costa ta de California

San Francisco de California, 28.-E1

"¡SIGA A ESE NEUMATICO!"

Le dijo la Goodyear al agente Faurot

temporal que se ha desatado sobre la costa, es imponente y muchos buques se han visto en apurada situación para entrar en el puerto.

Los barcos que se hallan junto a los muelles, han tenido que reforzar sus amarras y a pesar de ello, muchos han sufrido desperfectos.

Varios aviones bombardearon con lava la ciudad de Hilo para desviar la tormenta, habiendolo conseguido en

#### Ramón Novarro no puede pagar el hotel

Londres, 28.—El conocido artista cinematográfico Ramón Novarro se encuentra en la imposibilidad de pagar el Hotel Budapest donde se hospeda en esta capital.

La sisuación económica del artista de cine es debido a negarse a pagarle empresa teatral con la que actúa.

En el mundillo cinematográfico se hacen todo género de comentarios sobre esta falta de recursos del conocido

#### Centenares de amnistias

Viena, 28.-Con motivo de las Pascuas, el Gobierno ha decretado la amnistia para numerosos encarcelados afi-

#### En "LA ESMERALDA" Soberanía Nacional 6.-Ceuta

liados al partido comunista y al nazi. Durante la actual semana han salido de la carcel varios cientos de detenidos.

La medida gubernamental ha causado muy buena impresión en todos los centros políticos.

#### ¿Han tomado los abisinios Abbi Addi?

Addis Abeba, 28.-Noticias no ofi-

En la búsqueda más extraña

jamás llevada á cabo cientos

de automovilistas fueron in-

terrogados para obtenerse

pruebas verídicas.

ciales, aseguran que los etiopes se han apoderado de Abbi Addi.

Las mismas noticias dicen que en la batalla que se libró, las tropas etiopes dieron muerte a veinte oficiales italianos.

Se agrega que los abisinios rodean Makallé por tres lados y que en breve entrarán en la ciudad.

#### ¿El partido comunista fuera de la ley?

Montevideo, 28.-Después de numerosas detenciones de dirigentes comunis tas, se cree que el Gobierno tiene la intención de declarar fuera de la ley al partido comunista.

#### La situación en China

Pekin, 28.—El Gobierno se prepara a enviar gran contingente guerrero, lo suficientemente habituallado para la defensa de la frontera de Chaar.

#### Vuelve a Rusia la tradicio. nal flesta de Noel

Moscóu, 28.—El partido comunista

#### ARREST COST CONTRACTOR OF THE PROPERTY OF THE Lo más nuevo en artículos

para regalos

ha invitado a los habitantes de la Unión de Repúblicas Soviéticas a que reanuden la vieja tradición del árbol de Noel con entera libertad.

Un diario critica a las familias rusas que se abstienen de levantar el árbol

Semejante cambio ha causado sensación, ya que el pasado año estaba prohibido y el que tal hacía era objeto de veiámenes.

#### Acerca de la actitud de Abisinia

Londres, 28.-La información de Addis Abeba, acerca de las condiciones en que los abisinios estarían dispuestos a aceptar la paz, no han sido confirmadas en los círculos oficiales ingleses

#### EN LA CAMARA FRANCESA La sesión de la mañana

Paris, 28.-Esta mañana se celebró la anunciada sesión de la Cámara para discutirse la política exterior del Gobierno Laval.

Los escaños se hallan abarrotados, cuando el presidente abre la

Seguidamente hace uso de la palabra el señor Pocet, del partido po pular, quien defiende el pacto de Se dan lecturas a diversas inter-

pelaciones una de las cuales es de-fendida por el firmante, M. Bosch, quien dice que la Cámara debe lamentar que el Gobierno no diera al mundo la impresión de que Francia es apolítica en el mundo exterior desde el año 1919.

Hay otra. de los centristas, aprobando las declaraciones del Go-

El socialista M. Bisnot, que interviene a continuación se lamenta de que el señor Laval abandonara la política de asistencia mú-

El diputado radical socialista, M. Campifchi, censura duramente al jefe del Gobierno.

Por los izquierdistas, M. Guernier, dice que votarán con el Go-

Otros oradores se expresan en diferentes sentidos y se aceurda levantar la sesión para reanudarla a las tres de la tarde.

#### LA SESION DE LA TARDE

Paris, 28 .- Esta tarde se han reforzado los servicios de orden en los alrededores del palacio del Con-

A las tres de la tarde se reanuda la sesión. Poco después de abrirse ésta se

produjo un vivo incidente que obli-gó a suspenderla durante un buen

#### ACCORERERED DE DE CERTE DE LA CONTRE DEL CONTRE DE LA CONTRE DEL CONTRE DE LA CONTRE DEL CONTRE DE LA CONTRE En "LA ESMERALDA"

## Soberanía Nacional 6-Geuta

Al reanudarse interviene el jefe del Gobierno, M. Laval.

Declara que a pesar de las censuras que le han dirigido algunos grupos está satisfecho de la labor realizada.

Sigue hablando y dice que en todo momento hubo compenetración entre los diplomáticos franceses e ingleses y añade que las sanciones fueron aplicadas por Francia leal y extrictamente.

Pasa luego a examinar la cuestión de los petróleos y dice que conferenció en la capital de Francia con el ministro inglés, sir Samuel Hoare, estimando ambos que era necesario realizar un último esfuerzo de conciliación

#### SE APRUEBA LA CONFIANZA AL GOBIERNO

París, 28.—La proposición de con fianza al Gabinete Laval, planteada en la Cámara, con motivo del debate sobre política exterior ha dado por resultado doscientos noventa y seis votos a favor contra

doscientos setenta y seis. Esta confianza no es solo para la política a desarrollar sino para que continúe el ministerio Laval fiel al

#### Lo que opina el Sr. Irujo, brar el próximo lunes se planteará el

Madrid, 28.—Refiriéndose a la próxima contienda electoral el diputado señor Irujo manifestó a los periodistas que estimaba que no pueden hacerse con los Ayuntamientos y Diputaciones regidos por Gestoras.

#### El pacto de las izquierdas debe ser claro

Madrid, 28.-Don Hermenegildo Casas ha manifestado a los reporteros que a su entender el pacto de las izquierdas para formar un bloque electotoral debe ser claro a fin de evitar divergencias que serían lamentables.

#### Lo que opina Angel Peste ña

Madrid, 28.—Interrogado Angel Pestaña sobre las próximas elecciones ha contestado que cree que la lucha ha de ser dura, pero que no tendrá repercusiones lamentables para los obreios.

Estima que la unión sindical debe tenderse hacia otros partidos no marxistas y confirmó que se ha separado el anarquismo aunque dentro de él reconoce que hay cosas buenas.

#### Lo que dicen los periódicos

#### 'La Epoca" llama a los de centro contra la revolución

Madrid, 28.—El diario madrileño «La Epoca» en su número de hoy hace un llamamiento a los republicanos de centro para que se enfrenten con la revo-

#### El "Heraldo de Madrid" cree que habra acontecimientos políticos

Madrid, 28.-El periódico «Heraldo de Madrid» cree que se han de producir en breve acontecimientos políticos por la actitud en que se ha colocado la

#### "La Voz ' cree que el pró" ximo Consejo será intere· Sante

Madrid, 28,-«La Voz» dice que en el Fumad 'Flor de un día" Consejo de ministros quese ha' de cele-

problema político y que es posible que hubiera acontecimientos de importan-

#### "Informaciones" liama n las personas de orden. contra las izquierdas

Madrid, 28.-El periódico «Informa ciones» pide a los elementos de orden que apoyen al frente antirrevoluciona rio que se forma, ya que las derechas son quienes han de salvar al pais.

#### "Ya" vé acontecimientes politicos el próximo lunes

Madrid, 28.-El periódico «Yá» cree que todo está pendiente de lo que ocurra en el Consejo de ministros del lunes pués varios ministros del Gobierno Portela estiman imprescindible la alianza antirrevolucionaria.

#### Los decretos firmados por el lefe del Estado

Madrid, 28 .- A última hora de la noche facilitaron, a los periodistas, en la Presidencia, el índice de los decretos firmados por el Jefe del Estado.

Figuran, entre ellos uno del ministerio de Estado extendiendo a la Guinea la prohibición de importaciones y exportaciones determinadas de Italia.

Del ministerio de Hacienda hay varios de escaso interés. Del ministerio de Marina uno por el

que queda disponible forzoso el contraalmirante don Luis Pascual Povil. Otro autorizando al departamento la adquisición de dos mil ciento tres más-

caras contra los gases. Del ministerio de la Guerra un decreto para adquirir 6.821 pistolas mar-

ca Astra y cartuchos; para ellas. Del ministerio de Justicia un decreto abriendo unal información pública sobre la aplicación del decreto de Noviembre del año actual relativo a las condiciones que han de cumplir los

patronos respecto al despido de obre-

## El "G-3" nos cuesta más fabricarlo-pero, á Ud. no le cuesta más comprarlo.

JOSE PARRES PUIG

República número 15

Famoso detective obtiene pruebas

evidentes de que el "G-3" está

dando más de un 43 % de recorrido

CHAUFFEUR de automóvil de alquiler

dice "60% de más recorrido sin

patinaje que con neumático anterior."

Médico declara "100% mejor" Vendedor

calcula "50% de más recorrido seguro."

Agricultor cree que "por lo menos un 45%

Estos casos son típicos entre cientos in-

vestigados por el agente Faurot-famoso

detective de Nueva York, Londres y París

-empleado por la Goodyear para que

obtuviese pruebas del servicio y resultados

que está dando el neumático All-Weather

adicional sin patinaje.

de más duración.

"G-3."

TANGER Boulevard Pasteur núm. 13

¡Los 11,000 kilómetros que recorrió en

busca de pruebas han determinadamente

mostrado que el "G-3" no sólo está dando

los resultados tan buenos que dió en la

cuadrilla de ensayos dando un 43% de

más recorrido sin patinaje-sino que en

La banda más ancha y más plana del

"G-3" y su construcción exclusiva de

cuerda Supertwist son el secreto de esta

seguridad y recorrido adicionales y resis-

tencia sin igual-sin embargo, este gran

neumático no le cuesta ni un centavo más!

muchos casos es aún mejor!

En CEUTA - Manuel Alcala - Calle Méndez Núñez, número 4 Para ARCILA, LARACHE y ALCAZAR, Jaime Cohen

## "EL FARO DE CEUTA" EN TETUAN

Redacción y Administración: Calle Cardenal Cisneros, núm. 9; principal, núm. 2. - Apartado de Correos núm. 61.

Una comisión de la Federación de Sindicatos Agricolas de la Región Oriental visita al Alto Comisario

Ayer al mediodia acudió a la Secretaria general con objeto de en-trevistarse con S. E. el Alio Comisario interino, don Manuel de la Plaza y Navarro, una numerosa delegación de la Federación de Sindicatos Agricolas de la Región Oriental, que se encuentra en la capi'al del Protectorado para concurrir a la Asamblea general de elementos productores de la Zona que viene celebrá dose estos dias en la Cámara de Comercio de Tetuán.

Los agricultures de la región oriental, en un número de quince aproximadamente, después de ásistir a la entrevista general de todos los del Protectora de con la autori dad superior de la Zona, de cuya entrevista dimos cuenta detallada en nuestra edición anterior, acudieron ayer a visitar al señor De la Plaza para insistir en los problemas que les afectan de un modo es. pecial y cuya resolución tienen plan teada desde hace bastante tiempo.

En nombre de los comisionados hicieron uso de la palabra los senores Camara y Diaz, quienes, a requerimiento del senor De la Plaza, hicieron una exposición con-creta de sós necesidades actuales y de los medios que a su juicio debie ran emplearse para con arreglo a las también circunstancias peculia res del momento encontrar la 'formula que diera satisfacción a sus legitimas demandas.

Abundando en razonamientos empleados en la reunión del vier nes, encarecieron la necesidad de que por organismos y fuerzas mili-tares del Protectorado se consumiese la producción de los agricul tores de la Zona, y de modo especial lo relativo al mercado harine ro, actualmente desprovisto de protección por lo que a nuestros cose cheros se refiere. Dirigen su petición concretamente a Intendencia y Fuerzas Jalifianas, que pudieran consumir los ocho mil quintales de que aquéllos pueden disponer, cua tro mil que tienen los agricultores y cuatro mil que facilitaria la Hari nera, evitando de esta manera la ruina de esa industria en tanto se favorece la ilícita competencia del mercado exótico.

Solicitan que el Servicio Agro-nómico autorice a la fábrica de harinas para molturar los trigos en poder de los agricultores, siendo precisa esa autorización porque existe un Dahir que se opone a esa demanda. Una vez molturada y deostiada la cantidad de trigo refe rida, es imprescindible alcanzar un préstamo prendario, por dos meses, cuya cuantía podría oscilar, a inicio de los agricultores, de quince a veinte mil duros.

Notas necrológicas

En Madrid falleció anteaver día

La muerte del señor Cebrián ha

A la familia, especialmente a su

hijo nuestro querido compañero en

la Prensa, don Angel Cebrián Ma-

roto, corresponsal de «El Popular

de Melilla» le enviomos la expre-

sion de nuestro más sentido pésa-

me por la terrible desgracia que les

El alcalde de Ceuta

Acompañado del secretario de

aquel Ayuntamiento, don Alfredo

Meca, en la mañana de ayer se

trasladó a la capital del Protecto

rado el digno alcalde de Ceuta, don José Victori Goñalons, quien

apenas llegado a nuestra ciudad se

dirigio a la Secretaria General con

objeto de entrevisiarse con S. E. el

Alto [Comisario interino, don Ma-

La entrevista entre los señores

Victori y De la Plaza fué bastante

extensa. Es posible que entre los

diversos asuntos que se trataron

figurase algo relativo al decretado

traslado del Cuartel General y

Compañía de Destinos a Ceuta,

cuya cuestión preocupa por igual,

aunque por distinto concepto, a

gresaron seguidamente a Ceuta.

Los señores Victori y Meca re

ambas plazas vecinas.

nuel de la Piaza y Navarro.

causado general sentimiento por las excelentes dotes que le ador-

27 don Mariano Cebrián Ferrera,

Archivero de oficinas militares con

destino en la capital de la Repú-

Seguidamente, pasan a solicitar que adquieran estado legislativo el proyecto del ingeniero agrónomo señor Torrejón relativo a las luntas de Crédito. Todos coinciden en apreciar que está perfectamente inspirado y redactado con absolu. to acierto. Es útil y urgente, recoge las experiencias del crédito agrico la español y marroquí y hay que llevarlo a legislación, dotándolo de los medios económicos necesarios.

Insisten los reunidos en la inelu dible necesidad de conceder moratoria a los agobios credilicios que pesan sobre los colonos de la región oriental. Cítanse varios casos en que se demuestra la situación desesperada en que se encuentran aquellos agricultores ante el apremio de las ejecuciones legislativas. Muchos de ellos han sido ya desposeidos de los más elementales aperos de labranza. Consideran que con una cantidad de millón y medio de pesetas podría resolverse este agudo problema en aquella zona, estableciendo un crédito hipotecario a favor del Majzen y con la oportuna intervención de la Administración del Protectorado.

El señor de la Plaza, que escuchó atentamente la documentada exposición de los colonos melillenses, solicitando en cada punto de los tratados todo género de aclaraciones, prometió exponer escuetamente al Gobierno la verdadera nece. sidad de los agricultores juntamente con los medios concretos para satisfacer rápida y adecuadamente sus demandas. Como prueba de la honda preocupación que el prob ema le viene mereciendo, cito algu-nas de las gestiones que anticipa-damente ha realizado y otras, relativas a casos determinados de moratorias, que habrán de cristalizar dentro de unos días en la prórroga trimestral del presupuesto de la

Solicitó de sus visitantes el envio inmediato de las soluciones contenidas en las diversas asambleas celebradas por la Federación de Sindicatos de la Región Oriental, especialmente las que se adoptaron en la época en que el señor Moles desempeñaba la Alta Comisar'a, y prometió poner lo mejor de su esfuerzo en pró de la consecución de las legítimas aspiraciones de los colonos melillenses.

La reseñada entrevista duró una hora aproximadamente. Después de ella, los agricultores de la region oriental, en quienes pudimos apreciar la satisfacción producida por su entrevista con do . Manuel de la Plaza, pasaron a visitar al Delegado de Hacienda.

La extensa colección de Hovedades Españolas y la selección del surtido de Géneros ingleses acreditan por si sola & esta importante SASTRERIA

LA MAXIMA

GARANTIA EN EL VESTIR

Mohamed Torres, 6 I POR REDGE POR PORTE DE LA COMPTENZA DE LA CO

ten, una asamblea magna de las referidas clases mercantiles e in-

Designación de un Comité permanente que actue en la localidad cerca de las autoridades para activar la resolución de los asuntos pendientes. Quedó constituido asi: Presidente primero, don Rafael de Roda; segundo don Damián Sala; secretario, señor Belecen; vocales don Moisés Cohen, don Jaime Be-

nolol, don Salomón Serfaty, don José Molina, don Samuel Cohen, don Marcos Morales, señor Caro, don Rafael Benet y señor Arabo-

Iniciación de una suscripción, con aportaciones que se hicieron efectivas en la reunión, para costear los gastos de la comisión que se traslade a Madrid.

Rápida convocatoria de la asamb'ea en el Circulo de la Unión Mer-

## Victoria

Cervantes

EN AMBO AGUA CORRIENTE EN TODAS LAS HABITACIONES

República, 12.- Lujosa exposición. Artículos para regalos. Cubiertos y bandejas de plata. La casa mejor surtida en todo Marruecos.:—

Tintes - Lavados en seco - Colores sólidos

Tintoreria CATALANA - Ceuta

Sucursal: Cardenal Cisneros número 9, (Casa Baezu frente a Correos y Telégrafos - Principal n.º 3 - Tetuán SE SIRVENITODA CLASE DE ENCALGOS CONABSOLUTA GARANTIA Y RAPIDEZ

República, 21.-Alhajas de gran valor y foda clase de piedras preciosasy legífimas. Relojes Longines, Cyma, Omega Zenif, :-: -::-::

#### En la Alta Comisaria |

DESPACHOS

Con S. E. el Alto Comisario in terino, secretario general, don Manuel de la Piaza y Navarro, despa-chó en la mañana de ayer el delegado de Asuntos Indígenas, teniente coronel don Agustín Muñoz

#### AUDIENCIAS

El señor de la Plaza recibió después las siguiintes visitas:

Sr. Ochoa, interventor delegado en la Delegación de Asuntos Indí-

D. José Alberola Feced, abogado de Tetuán. D. Emilio Alvarez San Tzubau, jefe del Gabinete de Interpretación

de la Alta Comisaria. D. José Victori Goñalons, alcalde de Cevta.

D. Alfredo Meca, secretario del Ayuntamiento de Ceuta. D Joaquin Lacambra Brun, ma-

gistrado del Tribunal Supremo, ju-Capitán de Ingenieros señor Rá-

Sr. Pastor Xelfa, interventor de Hacienda en la Delegación de Asuntos Indígenas.

Una comisión de la Federación de Sindicatos Agrícolas de la región oriental.

## Los reves magos v los niños pobres de Tetuán

Relación de donativos recibidos en la secretaría de la Intervención Regional. 430 50 Ptas.

Suma anterior

Inspector de Telégrafos, 10,00; Hotel Bilbao, 3,00; Sr. Moisés Israel Bonengui, 25,00; Sr. Daniel Lafuente, 5,00; Sr. Larrucea, 20,00; Junta de Servicios Municipales, 500,00; Casa Pompevo Castelló, 25,00; Sr. F. Abad, 5,00; Sr. Pío Abad, 5,00; Fonda «La Catalana», 5,00; Sr. Tapia, 2,00; Sr La Cuadra, lote de juguetes; Sr. Martinez Soto, id. id; Compañía de Seguros «L'Abeille», 5,00; Sr. Manuel Carrion, 25,00; Hotel Victol Victoria, 5,00; Sr. Ber zadon Hermanos, 500; Moderno, 3,00; Sres Jefe y Oficiales de Regulares, 100,00; D. Antonio Durán, 5,00; Dr. Lozano, 5,00; Sr. Rodríguez González, 3,00; Don Jaime Fernández Novoa, 5,00; Don Lnis Fernández Novoa, 5,00; Doc tor Sanabría, 5,00; don Juan Rosso, 25,00; Sr. Arrabolaza, 5,00; Sr. La fuente, Abogado, 5,00; Pensión Ma drid, 1,00; Dr. Morado, 5,00; Cap. Cecilio M. Suarez, 10,00; Sr. Delmas, 10 00; Don Luciano M. Mén dez, 2,00; Sr. Arroyo, 5,00; Doctor Cajal, 5,00; Sr. Villar, Sr. Albertí, 5,00; Dr. Traba, 10,00, Dra. Señori ta M. del Monte, 5,00; Srta. Herrero y Eguía, 5,00; Sr. Lázaro, 3,00; Señor Pérez, 2.00; Hotel Nacional,

Total

1.359 50 Ptas.

Con el rico CAFE y ex quisito CHOCOLATE de

«Constantino López», de

Ceuta, vuelve de nuevo a

ofrecer al público de Te-

tuán su inmejorable

servicio.

Tallos valencianos

(fabricación propia).

Plaza Fermin Galan, no 8. Tetuan.

11111111111111

Cafe marca 'Las Campanas

ALMACENES M. CARRION

O'Donell, 8

Tueste diario.

El mejor de todos.

En la mañana de ayer han salido con dirección a Madrid los presu puestos de la Zona que han de regir en el primer trimestre del nuevo año, de conformidad con la prórroga trimestral a que se hayan sujetos los metropolitanos.

Tratándose de una corta amplia cicio económico.

Según nuestros informes, el pre supuesto de la Zona para el pri' mer trimestre se publicará muy

teatral poniendose en escena la coolas rotas», gran exito de risa. A continuación tendrá lugar un

baile de sociedad que promete resultar animadísimo.



### Los presupuestos de la Zona

ción de vigencia, los capítulos y cifras contenidos en ese presu puesto son los mismos, salvo lige. risimas modificaciones, que han venido rigiendo en este último ejer

pronto en el Boletín Oficial.

#### En la Sociedad España

Esta Sociedad celebrará en la noche de hoy una magnifica velada media de Muñoz Seca titulada «Las



## Protectorado

Reanión de los elementos mercanti-

les e industriales de la capital del

En la reunión convocada por la Cámara de Comercio y con asistencia de numerosisima representación de los elementos mercantiles e industriales de nuestra ciudad, para tratar de las medidas que han de adoptarse ante el decretado traslado de organismos militares a la vecina plaza de Ceuta, y de c.yo asunto nos hemos ocupado con anterioridad, se alcanzaron, dentro de un ambiente muy movido, las siguientes conclusiones:

Aplazar el viaje a Madrid de la comisión que ha de gestionar del Gobierno no se lleve a efecto el traslado del Cuartel General y la Compañía de Destinos, como antes se efectuó con la Banda de Música de Cazadores a Larache, en tanto la delegación no fuera ampliada con representantes israelitas y mu-

Celebrar en el Círculo de la Unión Mercantil, y no en la Cámara de Comercio, organismo oficial que no puede patrocinar ciertas actitudes, por justificadas que es

(CASA COHEN, FRENTE A LA IGLESIA) TETUAN.

## Hipotecas

SOBRE FINCAS REGISTRADAS

Interés mínimo autorizado por la ley. Discrecion absoluta. PARA OFERTAS, dirijanse a

Apartado de Correos, 91.

## GUIA DE TETUAN

Automóviles, accesorios ATENCION

IAUTOMOVILISTASI

Le ofrecemos una buena oportunidad, Bocinas de aspiración sistema de bola, marca Emporium de fabricación española con patente núm, 134.617

Solo por 50 ptas. Completamente instalada Venta exclusiva para toda la Zona:

GARAGE ZUMAH Tefuán

Carnecerias y abastos

CARNECERIA VALENCIANA DE

#### VICENTE MANUEL Ternera - Cerdo - Vaca - Cordero - CHA-

CINAS.-Siempre encontrará la carne

laza del Mercado (Cajón n.º 33)

Carpinterias-Maderas

IBANEZ y FLORES Sociedad Colectiva

Almacenistas de Maderas y Artículos \* \* de Ferreteria \* \* Micolás Salmerón, 42,-Telefono 54,-Tetuán

Comestibles Ultramarinos

#### "LOS ANDES"

**ULTRAMARINOS FINOS** El único establecimiento que tiene

la mejor CAMARA FRIGORIFICA de TETUAN para conservación de sus mercancias.

República, 22. - Teléfono, 234 Avenida de Pable Iglesias, 3, 165. Isluanz.º-Tilina.

Vinos, Licores, Jarabes, Gaseosas ::

> Fábrica de gaseosas "LA PALOMA"

Almacén de vinos.-Servicios a domicilio Propietario: Joaquín Muñoz Crespo República Núm. 29.-Teléf. 293.-Tetuán

Transportes y Aduanas

#### BENCHAYA Y ROFFE

Despachos de Aduanas -Transportes combinados (Frente al Monumental Cinema) letuan Mohamed Torres, 18, Telf. 287

AGENCIA GARZON

Aduanas, Transportes combinados de domicilio domicilio para mercancias generales y mobiliarios

Mohamed Torres núm. 4- Telt. 108 - Tetuán

#### Tapicerias

Taller de Tapiceria y Guarnicioneria Fundas, Capotas, Alfombras, Cortinillas, Estribos de goma, Cantoneras de aluminio, Correderas para Cristales.

José Mancilla Sánchez Calle Sultan Muley Hassan (Casa de Parrés

Hoteles-Pensiones Restaurantes :-:

## PENSION FLORIDA

Pensión completa - PRECIOS ECONÓMICOS

LA MEJOR SITUADA CARMEN CORZO

Cuartos de baño.-Duchas,-Servicio esmorado

Sastrerias y articulos para caballeros

"EL CHIC"

Confección esmerada y de última moda Sastreria civil - militar O'Donell, 9 Tetuán

Materiales de Construcción y saneamiento :-:

PRODUCTO DEL CEMENTO Tuberias de Hormigón y piedra Artificial Mosáicos Hidráulicos - Cemento - Artificial FRANCISCO JULIA SIMO

Calle Moro Vizcaino, 4 - Teléfono, 289 - TETUAN Perfumerias y articu-

los para señora:--: Derfumeria Americana

es el único establecimiento donde encontrará todo lo que desee para su belleza. Las mejores colo-

mas. Lociones y Extractos. REPÚBLICA Y LUNETA, 48

Restaurant "LA GRAN VIA" De FRANCISCO SAN MARTIN

Comidas a la carta y por cubiertos. \* ~ Abonos económicos ~ " oalle Sidi Talha (Junto a La Valenciana) - TETUA

#### Cristales y espejos JESUS DEL PUEYO

Sucesor de Vicente del Pueyo Casa Central en Ceuta: Camoens, 15 Sucursal en Tetuán.

#### Sidi Mandri, 6. Teléfono 177. La Moldurera Española

Fábrica de lunas, molduras, cuadros y espejos de todas claes. - Articulos para regalos.-Almascén de cromos.

### NOTAS DEPORTIVAS

SANCIONES A JUGADORES DEL RACING

Como el lector recordará en el encuentro de campeonato celebrado el pasado día 22 entre los equipos locales del Racing y Ceuta-Sport se produjeron algunos incidentes por parte de los componen. tes del primero.

Reunida la Federación Hispano. Marroqui, y tras el examen de la denuncia presentada por el árbitro de dicho match señor Mena, acor dó imponer a los equipistas del Racing las siguientes sanciones:

A Pedro Pérez Sarmiento, cinco meses de suspensión por zarandear

A Luis López Márquez y José Argue, dos meses de suspensión por amenazas al mismo.

A Francisco Ríos Soto, un año de suspensión absoluta, por agresión al mencionado colegiado.

A José Hurtado Sedeño y José Gaitán Rodríguez, se acordó amonestarles por haber abandonado el terreno de juego sin la debida au torización arbitral.

También nuestra Regional acor dó llamar la atención a la directiva racinguista por la falta de disciplina y deportividad de los jugadores perteneciente a dicho club

N. del R .- Ya combatimos desde estas columnas la actitud de los jugadores racinguistas en su último match campeonil con el Ceuta Sport. Desgraciadamente, pues, he mos de elogiar la resolución dictada por nuestro Organismo Federativo en cuanto a la imposición de esas sanciones que anteriormente quedan reflejadas.

Si ahora - con esos castigos - los equipistas Pedrín, Ríos, Gaitán, Argüe, Lopez y Hurtado no ven lo perjudicial de su actitud-tanto para ellos mismos que no podrán actuar en algún tiempo, como para el club a que pertenecen que se verá privado de contar con ellosserá cosa de ir pensando en algo más práctico, que extermine de una vez para siempre a esos elementos tan perjudiciales para nuestro de-

NO DEBE ESTAR MUY EN-TERADO

Llega a nuestras manos un telegrama recibido en la Secretaria de los Campeones de Marruecos. Dice

«Presidente Ceuta Sport.-De Tetuan.-«Intrigadisimo saber si el Racing jugó portero, defensas y medios. Sois Campeones. Dad gracias a Tovar y Compañía. Alabí, alabá. - Un aficionado.»

N. del R.: Siendo de Tetuán, está justificadisima esa «bilis». No obstante, hagamos la aclaración al firmante de tal telegrama: El colegiado señor Tovar, sólo le arbitró al Ceuta - Sport un encuentro y éste fué ganado por el Athlétic tetuani.

Por lo demás, no se merece comentario alguno. El lector-teniendo en cuenta que procede de hinchada contraria, sabrá a qué ate nerse.

EL ENCUENTRO DE ESTA TARDE

campo de la carretera Benítez, jugarán un amistoso partido los excelentes cuadros del Español F. C. de Tetuán y del Ceuta Sport.

Dada la valia de los dos bandos contendientes, es de esperar que veamos un bello encuentro y que el terreno de Benitez se vea concurridisimo de aficionados.

LA REAPERTURA DEL CAMPO MUNICIPAL

El encuentro Ceuta-Xerez, cele brado el pasado día 25, fué el de. signado para que el Campo muni. cipal de Deportes abriera sus puer tas, de nuevo, al aficionado.

Como para que dichos equipos pudieran actuar sobre el field del Docker, hubieron que realizarse diversas obras sobre el terre o del juego y la lluvia que descargó so. bre el mismo durante el dia ante· rior y la mañana del dia del en cuentro se encargó de volverlo a poner en malísimas condiciones, la Directiva del club ceutí no crevó conveniente que la reapertura de dicho Estado se verificara en ese dia y el match en cuestión se jugó en el campo de Benitez.

Esta tarde tampoco se jugará en el terreno del Docker, por lo que la directiva merengue ha decidido de. jar la reapertura de dicho campo para el encuentro de Campeonato que se celebrará el dia 12 del pró: ximo mes de enero entre el Melilla F. C. y nuestro titular.

OUT.

Francisco Claros Alé PRESTAMISTA

Pasaje Matres número 20

Teatro - Circo - Español

Sigue actuando con un clamoroso

la Compañía drámatica

Miguel Gallardo

(TODOS LOS DIAS)

Nuevo periódico

El próximo mes de Enero, verá la luz pública el nuevo semanario ceuti «La Voz de Ceuta» del cual será propietario a la vez que di rector, nuestro querido amigo y compañero en la Prensa don José Lladó Pitalua, cesando de actuar como tal en «Unión Ceutí», que se gún nuestras noticias la propiedad lo dedicará a propaganda electoral.

Deseamosle muchas prosperida: des y acierto al amigo Lladó, aun que nos consta que continuará con sus numerosos lectores y anun' ciantes, por seguir consagrando a los mismos fines que «Unión Ceu· ti»; a la defensa de Ceuta y ciuda. danos en general.

Encargue todos sus trabajos Esta tarde, a las tres, y en el tipográficos en "El Faro".

#### Notas maritimas

ENTRADAS DE BUQUES

Motonaves españolas «Ciudad de Ceuta» y «Ciudad de Algeciras» de Algeciras.

Vapor nuruego «Listo de Dakar» Vapor español Carmen, de Má

Pailebot Catalina Partida de Gi braltar. sh abiltum 4

SALIDAS DE BUQUES

Motonaves españolas «Ciudad de Ceuta» y «Ciudad de Algeciras», para Algeciras.

Pailebot Catalina, Partida para A'geciras.

Vapor Carmen para Málaga. Vapor inglés «Gibel Kebir» para

Vapor noruego «Listo» para

Marsella. Falucho a motor «María Antonia» pasa Gibraltar.

Encarge todo sus trabajos tipográficos en el "Faro de Ceuta": ; La mejor CASA para familias

#### Estado del tiempo

Barómetro	762
Termómetro .	16
Viento	Fuerza, 3
Dirección	N.O.
Mar	Marejada del N. O.
Horizonte	
Cielo	Casi cubierto

#### El destino del amor

por E. PELLICENA G

Es la obra que acaba de publicarse y la de más interés que se ha escrito hasta la fecha.

CINCO pesetas en las buenas líbrerías. Pida gratis el folleto explicativo.

ARIAS DE MIRANDA 11. ARANDA BURGOS (ESPAÑA)

-Hotel Colonial-

ALGECIRAS =: RESTAURANT :=

NUEVO , REYES

Nuestros famosos

zapatos de baile.

Raso de seda negro, blanco

o en el mismo tono de su traje.

Crep de chin negro, elegante

y cómodo.

PARA AÑO

### COLOCACION

Se desea joven para trabajar artículos de comestibles. Indispensable conocer el ramo de ultramarinos. Sueldo y co-misión. PARA INFORMES:

Riego, núm. 2. CEUTA.

## -Hotel Colonial-

== Gerente = EMILIO MARTIN GONZALEZ

Algeciras. Teléfono, 105 (Inmediato al Puerto) : PRECIOS MODERADOS :

Vendo Casa en el Rincon

Con dos viviendas, 5 habitaciones cada una, cuarto de baño, cocina, lavaderos, situada frente a la playa, Magnifico porvenir. BUENAS CONDICIONES.

Dirigirse en M. SANCHEZ Calle del Cónsul Morphy, núm. 16 (Donde darán razón')

Soledad Carmona Arce Profesora en partos Mendoza, 12 (Pral). CEUTA

#### Anuncios económicos

Muy importante para los peluqueros de señoras: Por pró xima reforma en el local de la Peluquería de señoras y en el material de la misma, se VENDE un Secador eléctrico con man ga y coraza en un precio inverosimil Razón: Peluqueria CABRERA.-Liber tad, 1 (Entresuelo, 5).

Se vende incubadora americana capacidad 230 huevos, jeringa desinfectar. García Hernández, 4 bajo.

#### Se venden

Terrenos para edificar Propios para Chalet. Junto al Cuartel de :=: Ingenieros :=:

PARA TRATAR: ANTONIO BENITEZ (corredor)

Plaza de Abastos. — Caté de Cossio.

Encarge tados sus trabajos tipográficos en "El Faro"



#### AVISO MUY IMPORTANTE

Se notifica a todos nuestros clientes poseedores de aparatos de Radio RCA Victor, no olviden que tienen garantizado el funcionamiento del aparato, así como la antena.

No admitiremos ninguna reclamación en la que se compruebe por el personal técnico de nuestros laboratorios que el aparato haya sido parado por casa agena a esta Agencia de la RCA Victor.

Radio



AGENCIA! OFICIAL: CASIA C'ALATAYUID

TETUA

Charol negro,

suave i ligero co-

mo ninguno.



Depósito de Ceuta

Jáudenes, 27.

Teléfono, 3-6-5.

### IRADIO! IRADIO! IRADIO!

Acaban de recibirse los nuevos modelos de aparatos de RA-DIO de la famosa marca

Modelo 411 MICKEY, cuatro válvulas Universal Modelo 250 cinco válvulas Universal dos ondas 199 Modelo 375 seis válvulas Universal dos ondas 299 Modelo 39 cinco válvulas. Alterna dos ondas 299 Modelo 38 Teda enda seis válvula Universal 375 Modelo 77 siete nueve válvulas Alterna 495 Modelo 71 siete-nueve válvulas Alterna 495 Modelo 770 siete nueve válvulas Alterna

Unico distribuidor para CEUTA, TETUAN y LARACHE y sus respectivas zonas,

## José Hassan Gabay

Salón de ventas y oficinas: Fermín Galán, 20.— Teléfonos, 103 y 636.-Ceuta

### PENSION CONFORT

S DE SACREMENTAL DE S

HABITACIONES AMPLIAS Y SOLEADAS, ESPLENDI-DAS VISTAS AL MAR, ASCENSOR Y CUARTOS DE - BAÑO. SERVICIO ESMERADO.

FRANCISCA BENITEZ

Agustina de Aragón, 2 (entresuelo).

Ceuta.

## Linea Pinillos



Servicio fijo semanal por los buques a motor «Darro», «Turia», «Ebro» y Sil» entre los puertos de Génova, Marsella, Barcelona, Tarragona, Valencia, Alibante, CEUTA, Cádiz, Casablanca, Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife, admitiendo carga a flete corrido para Tánger y Larache.—Salidae fijas de Ceuta para Cádiz y escalas todos los martes.—Reunen los buques excelentes condíciones para el pasaje. Eletes muy reducidos para automóviles de turismo para el pasaje. Fletes muy reducidos para automóviles de turismo.

Para detalles, fletes y pasajes, informarán: Viuda de Samuel Salama FEUMIN GALÁN, 20.

CEUTA

TELÉFONO, 103

## CONSTANTINOPLA

GRANDIOSOS EXITOS

"Orquesta Hispany Boys" Con la cooperación de su gran cantor humorístico

GRANDES DEBUTS TODOS LOS DIAS 20 señoritas bailarinas de Salón

WEL MEJOR ESPECTACULO DEL DIAM

**ULTRAMARINOS** AL POR MAYOR Y MENOR

## CASA MENCIAS

Calle Cervantes, núm. 16.

CEUTA

Por profesor de larga práctica en la enseñanza, con certificados de aptitud de Colegios y Academias de Barcelona.

Método «Linguaphone», el más práctico y eficaz conocido hasta el día; fácil, ameno, para ha blar, entender, leer, y escribir el inglés, en brevísimo tiempo.

Durante la clase, el alumno oirá a viva voz a eminentes pedagogos, catedráticos de las Universidades de Londres, Oxford y Cambridge, diálogos en inglés, de acento, puro, dicción y pronunciación correcta, entonación clarisima y agradable, como hablan los ingleses cultos y educados del siglo XX, para todas las necesidades prácticas de la vida.

Aprenda hoy mismo, no lo deje para mañana, el idioma que más extensamente se habla en el mundo civilizado; oyendo hablar tantas veces, se aprende fácilmente; capacítese para salir del montón de los ineptos, sacuda esa apatía, esa indolencia que consume lastimosamente sus años juveniles acreciendo su valor personal, para triunfar en su futura vida. Quien más valga triunfará y sobresaldrá de los adocenados

O'Donell 7, primero derecha, (esquina Jáudenes) CEUTA

Hotel de primer orden

¿Quiere V. comprarse un estupendo corte de traje barato y de buen gusto? :-: :-:

Haga una visita a los Almacenes

donde acaban de recibir el surtido de mejor pañería para trajes de caballero que usted puede imaginarse.

### CLINICA DE ESPECIALIDADES PIEL Y VENEREO-SIFILIS

MEDICINA GENERAL

del DOCTOR M. JUSTO Y GUTIERREZ

Del Cuerpo de Inspectores M. de Sanidad y de Emigración, por oposición; Médico Tocólogo; Ex Médico Militar; Ex alumno interno de clínicas de la Facultad Médica de Compostela; Profesor Universitario de Educación Física; Médieo-Asistente de los Hospitales, Rawson (Buenos Aires), Maciel (Montevideo), Prompto Socorro (Rio Janeiro) etc. etc.

Consulta de 10'30 a 12'30 y de 4'30 a 6 y media.

Atiende personalmente a sus enfermos, evitando ingerencias de profanos no médicos, causantes en ésta especialidad principalmente, de males irreparables

CAFE-BAR

PASTELERIA Y REPOSTERIA. RESTORAN

Libertad, 5

Ceuta

## PAVIMENTOS ASFALTICOS S. A.

Carreteras-Asfaltados-Trabajos hidráulicos y construcción en general

BARCAL

Hormitalto Petrastalto

PEGISTRADAL

Recubrimientos asfálticos impermeables garantizado para azoteas y cubiertas de edificios

CASA CENTRAL Paseo de la Castellana. 7 MADRID Apartado 668

Delegación en Marrue : Zoco del Trigo TETUAN. Apartado 82

### UNDERWOOD

ACADEMIA DE MECANOGRAFIA

SOBERANIA NACIONAL, 42.

Ostentando la Casa M. Pernández Benitez S. E., la representación y deposito EXCLUSIVO de las MAQUINAS de marca en MELILLA, CEUTA y TETUAN, solo ella puede vender m'iquinas nuevas último modelo con tabulador decimal y entregar los certificados de garantía de que deberán ir provisto todas las máquinas.

#### LA CASA MARCELINO ATENCION

Champan todas marc

Recibe para estas Pascuas los mejores Turrones de Gijona y Mazapán de Toledo

Teléfono 3-4-9

Máquinas de Coser y Escribir, Escopetas. - COMPRA y VENTA a mejores precios.

Pasaje Romero, número 16.

CBUTA

### RAMON WEIL Y HERMANO

DEPOSITARIOS DE LA

### CERVEZA DAMM

Fábricas de Hielo. - Cámaras Frigorificas. - Aguas Carbónicas y Jarabes.

VERMOHUT MARTINI & ROSSI Teléfono número 280

Sucursal en Ceuta

Casa Central: Melilia

## Casimiro Massoni

CONTRATISTA DE OBRAS

García Hernández, 26, Tlf. 576.

CEUTA

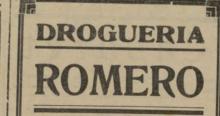
## Cerámica de los Castillejos, S. A.

REPRESENTACION DE CEUTA

Ladrillos huecos y macizos. - Servicio directo a pié de obra

Depósito: Plaza de Africa, 12 - bajos. - Telefono 403

Para impresos "EL FARO" en



EXTENSO SURTIDO

Libertad, 7 eléfono, 41

## E. Menacho Prensa extranjera. Bi-

blioteca Circulante Figurines. Libros de texto. Encargos rápidos.

Lamoens, 14. - Telf. 365

## Casa Aguilar

Ferrete is y Efectus Navales Permin Galán, n.º 18. Telt. 224. CEUTA

Pinturas preparadas en todos los colores. - Esmaltes y Barníces. - Discivente, aparejo pasta para pullr y colores especiales paro coches, de la casa, ROBBIALOID

## raspaso

Salon amplio - Sitio centrico FORMARAN EN EL MISMO

Larache

SALVADOR FERNÁNDEZ AYORA

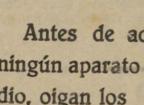
CONTRATISTA

Barriada de la Prosperidad

CHUTA

Telétopo, amú. 90

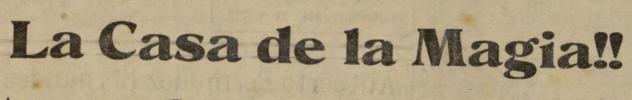




Antes de adquirir ningún aparato de radio, oigan los

Aparatos de 5 - 6 - 7 - 8 - 12 y 20 lámparas metálicas

il Todos procedentes de



Ayuso, Sanchez Aranda y C.

(Sociedad Limitada)

SOBERANIA NACIONAL, 31

Apartade de Correes, admero 188

DIARIO DE LA MANANA

Centa y Sona del Protectorado . . . . 3,00 ptas.

Peninsula, Islas Baleares y Zona francesa 3,50 ptas.

### Revelaciones extraordinarias de un famoso especialista de la vista

especialista de París y Londres, Mr. Winston, oculista oficial de S. A. el Bey de Túnez, llevadas a cabo en el Hotel Majestic, en Ceuta, todos los días desde las diez a las frece de la mañana, y de 15 a 19 horas de la tarde (los domingos de diez a trece hasta el 1.º de Enero inclusive, de 10 a 13, constituyen una ocasién única para todos aquellos que sufran de la vista.

Todos cuantos han tenido el privilegio de contemplar el trabajo del experto oftalmólogo Mr. Winston, en sus salones, están maravillados de la ciencia extraordinaria de este especialista. Todos cuantos, a consecuencia de una u otra debilidad o enfermedad de la vista se han hallado obligados a usar cristales, a pesar de todas sus gestiones no han logrado encontrar los convenientes que no les irriten sus ojos, han visto con alegría que un notable descubrimiento de la ciencia óptica permite hoy dia, al fin, a los enfermos de la vista no solamente, sino proteger de un modo completo sus ojos delicados contra ciertos rayos peligrosos de tal forma que su vista y su estado de salud general mejoran considerablemente.

#### Maravillosas experiencias

A este respecto hav que citar especialmente los veidaderos milagros de óptica realizados por Mr. Winston, gracias a los famosos cristales RETINARAY, cuya marca está registrada en el Tribunal del Comercio en Sena, bajo el número 43.076, los cuales son tan precisos y tan completos y tienen un precio tan ventajoso, que constituyen sin duda alguna el triunfo del gran especialista. Los precios de estos cristales son tan reducidos

Las demostraciones del , que parece casi increíble, ya que el oste medio de los cristales esféricos corrientes desde 10 pesetas. Sin embargo, las demostraciones hechas con estos cris-tales RETINARAY, a pesar de ello, han d jado estupefactos a quienes han asistido a ellas.

Estas experiencias tienen un carácter absolutamente científico y han probado en forma irrefutable que existen en toda luz ordinaria dos clases de rayos muy peligrosos: los rayos ultravioletas y los rayos infrarojos, y todas las experiencias han de-mostrado, por otra parte, que los efectos nocivos de estos ravos se anulan totalmente por medio de las propiedades tan notables de los cristales RETI-NARAY.

#### M. Winston hace una oferta durante tres dias solamente, a sus nuevos clientes

El señor Winston ha dirigido una invitación muy expresiva a todos sus clientes que residen en Ceuta y sus alrededores, rogándoles se presenten en el Hotel Majestic de Ceuta.

Para él será muy grato salu-darlos y hacerles sufrir un examen subjetivo profundo de la vista, examen que será por completo gratuito. Se insiste, por otra parte, en la garantía extraordinaria de 10 años, que acompaña a cada par de crista es RETINARAY.

N. B.-Mr. Winston no trata las enfermedades de los ojos si se encuentra con personas víctimas de enfe medades de la vista, a quienes enviará a un oculista de la ciudad.

Salón de consultas: Hotel Majestic de Ceuta.

Se puede pedir hora telefoneando al número 192 de Ceuta.

## Cabaret

Peligros, 5.

TODOS LOS DIAS GRANDES con: con: ATRACCIONES: con :§



### Gran Fábrica de Muebles CAYETANO GUERRERO

Antes de efectuar sus compras visite esta Fábrica y conseguirá:

Una economía del treinta por ciento como mínimo. Proteger una industria completamente local. Adquirir muebles con arreglo a su gusto Pues construímos sobre modelos que nos indiquen.

INO LO OLVIDE!

Fábrica de Muebles de Cayetano Guerrero

Cervantes, núm. 14.

Teléfono núm. 425.

por el gobierno francés, es un maravilloso aparato que asegura el descubrimiento de FUENTES, capas de aguas subterráneas, minas de carbón, cobre, plomo, hierro, filones de oro, petróleo, minerales diversos, tesoros escondidos en el suelo, etc., etc. Noticia gratuíta

Mr. ROSSET. Dr. PROGRES SCIENTIFIQUE, número 11. PONTCHARRA, (ISEBE) FRANCIA

#### Clinica de Urgencia

Durante las últimas 24 horas, en la Clínica de Urgencia, han sido asistidos los siguientes lesionados:

José Gómez Solas, natural de La Linea de 41 años de edad, con domicilio en la Puntilla, asistido de una herida punzante en la planta de la mano izquierda, producida casualmente. Leve.

Rafael Podadera García, natural de Villanueva de la Concepción, de 15 años de edad, con domicilio en la Barriada de la Unión, asistido de una herida por mordedura de un perro en la muñeca derecha. Su estado se calificó de pronóstico re-

Francisco Fernández Chacón, natural de Ceuta, de 10 años de edad, con domicilio en calle Riego núm. 3, asistido de una herida cortante en la palma de la mano izquierda, producida casualmente.

José Hérida Hérida, natural de Chiclana, de 11 años de edad, con domicilio en Barriada La Unión, asistido de una herida contusa en la región parietal, fué atropellado por una camioneta, leve.

José Sánchez, naturat de Ceuta, de 7 años de edad, con domicilio en Foso V. izquierdo, asistido de una herida contusa en la región frontal, producida casualmente.

Luis Agudo, natural de San José, de 17 anos de edad, con domicilio en calle Bentolila núm. 19, asistido de epistaxis. Leve.

María Sanchez, natural de Setenil, de 37 años edad, con domicilio en Villa Jovita, asistida de gastral-

#### AVISO

Se pone en conocimiento de las personas que hayan adquirido participaciones del número 570 de la casa de don Juan González, Soberanía Nacional 62, que habiendo sufrido una equivocación pueden pasar a canjearlas por el número 10 570 que es el verdadero.

Funeraria CURADO Lujosas carrozas automóviles PRECIOS ECONOMICOS Teléfonos: 208, 72 y 295

#### Juzgado Municipal

REGISTRO CIVIL

Durante las últimas 24 horas en el Registro Civil se han efectuado las siguientes inscripciones: 

Natalicios. . . Casamientos. . . .

Nombres de los casados. - José Ribas Ramirez con Concepción

José Raje Nontes con Antonia Amai Bustinduy.

Antonio Ramírez Rosado, con Agustina Durán Palma.

Nombre de la defunción.-Josefina Asunción Quiroga López, de 4 me es de edad; vivía en Agustina de Aragón núm. 2; sus padres don Luis y doña Josefina.

#### Quiere ganar dinero, monte pequeña industria

Vendo fórmulas para hacer Leisas usos doméstico, escriban o visite Agente de A. Formoso.

HOTEL ALHAMBRA - CEUTA

### NOTICIAS

ENFERMOS

Se encuentra enfermo uno de los hijos de nuestro bu n amigo el Agente de Policia don Miguel Ro driguez, al que le deseamos rápida

- Hoy será objeto en Teluán de una operación quirurgica el niño Carlito hijo del abogado de aquella capital don José Alberola.

Deseamosle suerte en el diffcil trance y rápida mejoría.

MISAS

El próximo lunes se celebrarán misas de ocho a nueve de la mañana en la Iglesia de nuestra Señora de los Remedios por el eterno descanso del que en vida fuera, maestro Armero del Ejército retirado don Ignacio Peñaranda, por cuyo motivo reiteramos nuestro pésame a su familia y muy especialmente a nuestros buenos amigos sus hijos políticos don José Alberola y don Juan Elez Villarroel.

Los cigarrillos elegantes son los que fuman las personas de buen gusto

#### Autberto Bermúdez Hernández MEDICO 1-

Del Hospital San Juan de Dios de Granada.

MEDICINA GENERAL Y ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LA INFANCIA Consulta para pobres de 11 a 12

Consulta de 12 a 1, y de 4 a 6. Canalejas, 8. - 2.º

CEUTA.

### Hospital de la Cruz Roja

ANUNCIO

Por el presente se saca a concurso el suministro de viveres para este Hospital durante los meses de ENERO, FEBRERO Y MARZO, próximos, entre los comerciantes de esta plaza.

Los pliegos cerrados como las muestras de los artículos se admitirán en la Secretaría de la Institución hasta el día 30 del corriente mes, a la una de la tarde.

Los artículos que se necesitan y bases del concurso quedan expuestos en la tablilla de anuncios del referido Hospital.

Ceuta 23 de diciembre de 1935. El Secretario. Luis Fernández de Castro

V.º B.º El Presidente Delegado, Ballesteros.

#### "LA OPERA"

Confiteria y Pasteleria

El dueño de éste establecimiento en el deseo de favorecer al público en general, ofrece sus artículos para las próximas fiestas a precios increfbles.

Mantecados a 3'50 K.º 4'00 .» Roscos " 5'00 " Pestiños Pasteles de gloria 5'00 " " 5.00 " Pan dulce 4 5'00 " Idem keki Figuritas mazapan 6'00 " Alfajores pura almendra 6.00 " NO OLVIDARSE:

"LA OPERA" Soberaria Nacional, 10.

### Señoras... CABALLEROS

En la SASTRERIA

## ABUELO

se acaban de recibir los nuevos género para invier-

No encargar vuestros trajes, sin visitar antes la SASTRERIA

### Agencia Delgado

CEUTA-TETUAN

Despachos de Aduanas, Transportes y consignaciones. -- Corresponsales en todos los puertos españoles. Servicios diarios de camiones entre Ceuta, Tetuán y vi-

ceversa. Casa en Ceuta: Fermin Galán núm. 15. Casa en Tetuán: Cardenal Cisneros, núm. 8.

# BAR SPORT

2 . . . . ?

## "PLUS ULTRA"

Compañía Anónima de Seguros Generales

Felicita a sus Clientes

en el ANO NUEVO

#### SALON APOLO

EMPRESA SALA Hoy 29 de diciembre, de 3 a 1.

GRAN ACONTECIMIENTO Función homenaje a Ricardo de la Vega y el maestro Breton con

## su obra inmortal

Una obra cumbre de la cinematografia nacional orgullo de « ifese» que la presenta hoy en Apolo y en 40 poblaciones de España al mismo tiempo batiendo su propio record de estrenos.

LA VERBENA DE LA PALOMA Intérpretes.-Miguel Ligero, Ro berto Rey, Selica Perez Carpio,

Raquel Rodrigo, Charito Leonis. Dirección de Benito Perojo Supervisión y costumbrismo

por Pedro de Répide. Adaptación musical de Luis Breton. - Orquesta Sinfónica de

Madrid. No dejen de ver este gran espec táculo que presenta hoy APOLO.

#### Partido Republicano Radical CONVOCATORIA

Por la presente se citan a todos los corre igionarios a la asamblea general que celebrará este Partido a las 11'30 horas del domingo prò ximo día 29, en su domicilio social, con el fin de tratar de los asuntos que existen expuestos en el tablón de anuncio en el Centro.

De no reunirse número suficiente de afiliados a la hora antes indicada, tendrá lugar dicha Asamblea a las doce horas, con el número de ellos que asistan.

Ceuta 26 de Diciembre de 1935. El Secretario, Joaquín del Pino.

## **Teatro Cervantes**

TELEFONO 51

Hoy Domingo 29, de 3 a 1. El más grandioso aconteci miento de la cinematografia nacional

Ultimo diade la pelícu a ESPAÑOLA:

Consagración definitiva del famoso «ANGELILLO» junto a Pilar Muñoz, Carmen Amaya, Manuel Arbó y el hijo de «Angelillo».

#### La hija de Juan Simón

es la cumbre del doble arte de cantante y actor del popular «Angelillo», idolo de todos los públicos. La producuión más esperada de la temporada... Será, también, la mejor recibida. Ningún titulo ha interesodo tanto. Ningún intérprete dará tanto rendimiento.

La más formidable pro ducción española. La más española de las películas nacionales

BUTACA, 2'00 - GENERAL, 0'40 Butaca por abono una cincuenta

NOTA.—El martes el más gran dioso espectáculo cinematográfico.

"Los Ultimos días de Pompeya"